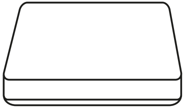
BLAUPUNKT

EN Quick Reference Guide
CZ Stručný průvodce
DE Kurzanleitung
EL Συνοπτικός οδηγός



Streaming player "B-Stream Box"
Streamovací přehrávač "B-Stream Box"
Streaming-Player "B-Stream Box"
Συσκευή αναπαραγωγής ροής "B-Stream Box"

Powered by
androidtv

Enjoy it.

Please read the user manual before operating the TV box

Union Distribution s.r.o. Dělnická 213/12, 170 00
Praha 7-Holešovice, Czech Republic © All rights reserved
Google, Android,YouTube, Android TV and other marks are trademarks of Google LLC.
Google Assistant is not available in certain languages and countries.

EN

Streaming player
B-Stream Box

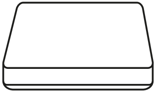
Powered by androidtv

Safety instruction

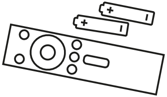
- Please keep the product in horizontal position. Do not place anything on the top of the TV box.
- Please use the power adapter provided by the manufacturer, Do not use the power adaptor if it is damaged.
- Please avoid to touch the power adapter with wet hands.
- To avoid any potential risk of electrical shock or damage do not disassemble or modify the TV box.
- Please keep the TV box away from any heat sources to avoid damage. The device should be keep in a dry and well-ventilated area away from dust that may cause fire or electric shock
- Please promptly shut down and unplug the device power adapter if it begin emitting smoke or any unpleasant odors.
- Please unplug the device power adapter when not in use for a long periods of time.

Accessory List

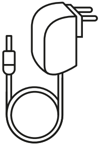
Please open the package and check the following accessories:



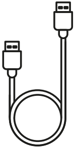
TV Box x1



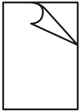
Remote Control x1



Power Adapter x1



HDMI Cable x1



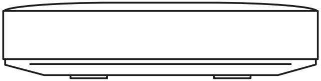
User Manual x1

Streaming player
B-Stream Box

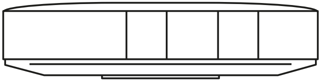
Powered by androidtv

Hardware Structure

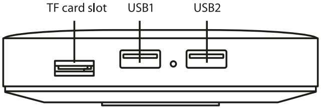
Front Panel



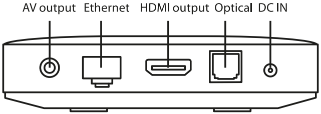
Left Side Panel



Right Side Panel



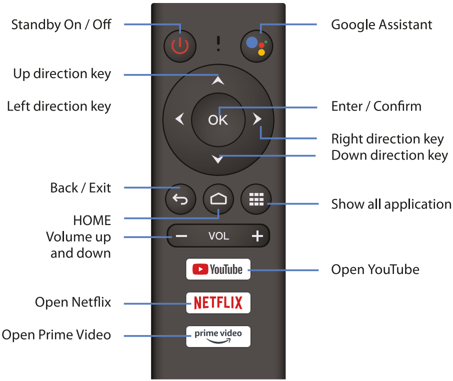
Back Panel



Streaming player
B-Stream Box

Powered by
androidtv

Remote Control



Instructions

- Indicator Light: Press any key and indicator light flashes

  [Note] The indicator light will flash quickly when the remote batteries are low. Please replace the batteries.

- Bluetooth Pairing: Pressed the “OK” and “Volume-” keys together on your Remote Control for 10 seconds;

- Google Assistant: Press the Google Assistant button on your remote to talk to Google.

  [Note] Functions of the remote control may be different for different Apps, you may need to use an external mouse or keyboard to operate it.

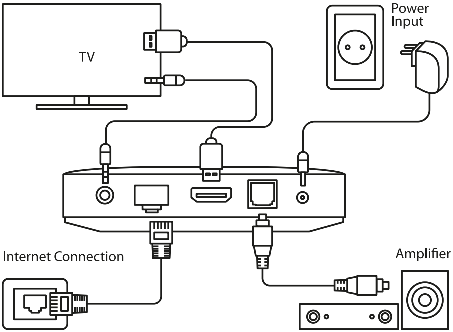
Streaming player
B-Stream Box

Powered by
androidtv

System Connection

Please refer to below pictures and instructions to connect TV, Power, Network and other devices.

Note: Before connecting please shut down all the equipment to be connected (such as this machine and TV power)



Step1: Connection with TV

Connect HDMI / AV cable to HDMI / AV port of the TV box and TV set.

Step2: Connection with network

Use the Ethernet cable to connect LAN port of TV box and Ethernet or router port of home broadband network.

Step3: Connection with Power

Connect the power adapter to the TV box. After power is on, it can start automatically.

[Note] Before powering on, Please switch the signal input of the TV to correct source.

Tips: The TV box support Wi-Fi; enter Settings →Network interface Wi-Fi operation

Streaming player
B-Stream Box

Powered by androidtv

Technical Specifications

CPU	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
Android OS	Android™ 9 Pie
Video/Audio output	HDMI
Video format	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps, MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10
Audio format	MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 etc.
Photo format	JPG, BMP, PNG and other photo formats
Network	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Operation temperature	0°~40°C
Power	Input: AC100-240V 50/60Hz / Output: DC 5.0 V/ 2.0 A
Power consumption	<10 W

Troubleshooting

Issue	Possible reason	Solution
No display after powered on	The power cord is not connected or the outlet is not powered.	Connected the power plug and ensure the voltage of the socket is normal.
TV with images without audio	TV Box in MUTE state. Volume is too low.	Please press mute button to restore volume. Turn up the volume.
Fail to connect the network	Wi-Fi closed or the signal is too weak.	Please restart the Wi-Fi or adjust the position of Router.
Controller failure	Remote is not paired correctly to the TV box. Remote control is with low battery. Remote control is broken.	Please re-pairing. Please change the batteries. Please send it to the local maintenance station for checking.

Disposal...

The following information is only for EU-member states:

Disposal of products

The crossed out wheeled dust bin symbol indicates that products must be collected and disposed of separately from household waste. Integrated batteries and accumulators can be disposed of with the product. They will be separated at the recycling centres. The black bar indicates that the product was placed on the market after August 13, 2005.
By participating in separate collection of products and batteries, you will help to assure the proper disposal of products and batteries and thus help to prevent potential negative consequences for the environment and human health. For more detailed information about the collection and recycling programmes available in your country, please contact your local city office or the shop where you purchased the product.

Disposal of batteries and/or accumulators

The crossed out wheeled dust bin symbol indicates that batteries and/or accumulators must be collected and disposed of separately from household waste.
If the battery or accumulator contains more than the specified values of lead (Pb), mercury (Hg), and/or cadmium (Cd) defined in the European Battery Directive, then the chemical symbols for lead (Pb), mercury (Hg) and/or cadmium (Cd) will appear below the crossed out wheeled dust bin symbol.
By participating in separate collection of batteries, you will help to assure the proper disposal of products and batteries and thus help to prevent potential negative consequences for the environment and human health. For more detailed information about the collection and recycling programmes available in your country, please contact your local city office or the shop where you purchased the product.

REACH information The European Union (EU) chemical regulation, REACH (Registration, Evaluation, Authorization and Restriction of Chemicals), entered into force on 1 June 2007, with phased deadlines to 2018. Blaupunkt will meet all REACH requirements and is committed to provide our customers with information about the presence in our articles of substances included on the candidate list according to REACH regulation. Please consult the following website www.blaupunkt-ott-eu.com for information about the presence in our articles of substances included on the candidate list according to REACH in a concentration above 0.1 % weight by weight.

EU Conformity Statement. This product is carrying the CE-Mark in accordance with the related European Directives. Responsible for CE-Marking is Union Distribution s.r.o, Dělnická 213/12, 170 00 Praha 7-Holešovice, Czech Republic. This product is labeled with the CE Mark in accordance with the related European Directives, notably RoHS Directive 2011/65/EU. Furthermore the product complies with the Ecodesign Directive 2005/32/ EC (EuP) and 2009/125/EC (ErP) and its related implementing measures.

This equipment corresponds to requirements of the Technical Regulation on limitation of usage of certain dangerous substances in electrical and electronic equipment.
Information regarding service and technical support, product disposal, declarations and certifications for technical compliance can be downloaded from the web https://www.blaupunkt-ott-eu.com/
User Manual in detail version can be downloaded from the web https://www.blaupunkt-ott-eu.com/

CZ

Streamovací přehrávač B-Stream Box

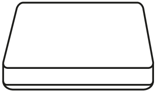
Powered by androidtv

Bezpečnostní pokyny

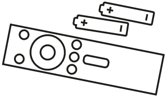
- Prosím, udržujte produkt ve vodorovné poloze. Nepokládejte nic na horní panel TV box.
- Použijte prosím napájecí adaptér dodávaný výrobcem. Nepoužívejte napájecí zdroj, pokud je poškozený.
- Nedotýkejte se napájecího adaptéru mokrýma rukama.
- Abyste předešli možnému úrazu elektrickým proudem nebo zranění, nerozebírejte a neupravujte TV box.
- Udržujte TV box mimo zdroje tepla, aby nedošlo k poškození. Zařízení by mělo být skladováno v suchém a dobře větraném prostoru mimo dosah prachu, který by mohl způsobit požár nebo úraz elektrickým proudem
- Pokud si všimnete kouře nebo nepříjemného zápachu z napájecího adaptéru, okamžitě ho vypněte a odpojte
- Prosím odpojte napájecí adaptér zařízení, pokud není používán po dlouhou dobu.

Obsah balení

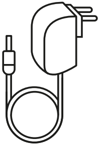
Rozbalte krabici a zkontrolujte obsah balení:



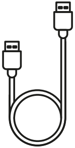
TV Box x1



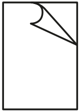
Dálkový ovládač x1



Napájecí adaptér x1



Kabel HDMI x1



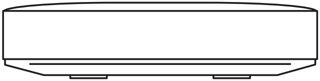
Uživatelská příručka x1

Streamovací přehrávač B-Stream Box

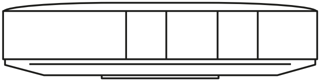
Powered by androidtv

Vzhled a umístění konektorů

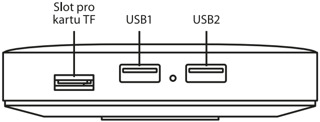
Přední panel



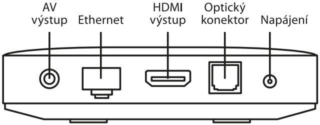
Levý postranní panel



Pravý postranní panel



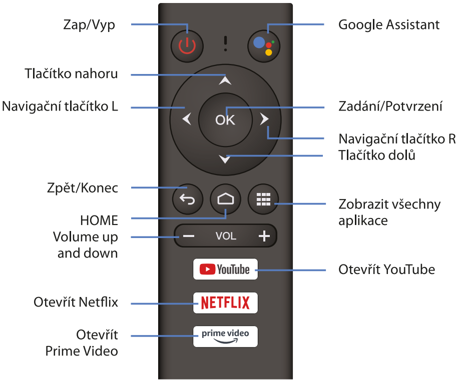
Zadní panel



Streamovací přehrávač B-Stream Box

Powered by androidtv

Dálkový ovládač



Návod

- **Kontrolka:** stiskněte libovolné tlačítko a kontrolka začne blikat

  [Poznámka] Pokud jsou baterie dálkového ovladače vybité, kontrolka rychle bliká. Vyměňte baterie.
- **Párování Bluetooth:** Stiskněte tlačítka "OK" a "Volume -" na dálkovém ovladači po dobu 10 sekund;
- **Google Assistant:** Stisknutím tlačítka Google Assistant na dálkovém ovladači můžete mluvit s Google.

  [Poznámka] Funkce dálkového ovládání se mohou u jednotlivých programů lišit, k ovládání budete možná potřebovat externí myš nebo klávesnici.

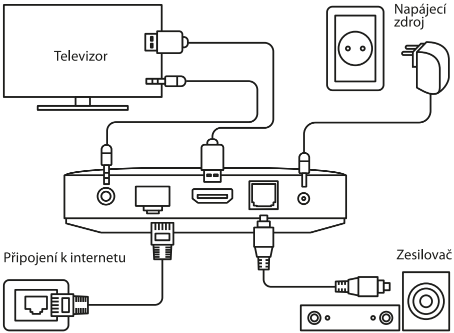
Streamovací přehrávač B-Stream Box

Powered by androidtv

Připojení systému

Prohlédněte si, prosím, níže uvedené obrázky a pokyny pro připojení televizoru, napájení, sítě a dalších zařízení.

Poznámka: Před připojením vypněte všechna připojená zařízení (například toto zařízení a televizor)



Krok 1: Připojení k televizoru

Připojte kabel HDMI/AV k portu HDMI/AV TV a televizoru.

Krok 2: Připojení k síti

Pomocí kabelu Ethernet propojte port LAN TV box a port Ethernet routeru domácí širokopásmové sítě.

Krok 3: Připojení k napájecí síti

Připojte napájecí adaptér k TV boxu. Po zapnutí napájení se TV box může automaticky spustit.

[Poznámka] Před zapnutím přepněte vstupní signál televizoru na správný zdroj.

Tipy: TV box podporuje WiFi; přejděte do Nastavení (Settings) → Síť (Network) nastavení WiFI.

Streamovací přehrávač B-Stream Box

Powered by androidtv

Technical Specifications

CPU	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
Android OS	Android™ 9 Pie
Výstup Video / Audio	HDMI
Podporované formáty video souborů	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps, MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10
Podporované formáty zvukových souborů	MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 atd.
Podporované formáty obrázků	JPG, BMP, PNG a další formáty fotografií
Síť	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Provozní teplota	0°~40°C
Napájení	Vstupní: AC 100-240 V 50/60 Hz / Výstupní: DC 5.0 V 2.0 A
Spotřeba energie	<10 W

Řešení problémů

Problém	Možná příčina	Řešení
Po zapnutí napájení chybí obraz	Není připojen napájecí kabel nebo v zásuvce není napětí.	Připojte zástrčku a ujistěte se, že je napětí zásuvky normální.
Televizor s obrazem bez zvuku	Na TV Stick je nastaven režim vypnutí zvuku (MUTE)	Stisknutím tlačítka Vypnutí zvuku (MUTE) obnovíte hlasitost.
Chyba připojení k síti	Hlasitost je příliš nízká. WiFi je vypnutá nebo signál je příliš slabý.	Zvyšte hlasitost Restartujte prosím WiFi nebo změňte polohu routeru
Chyba ovládače	Dálkový ovladač není správně připojen k TV Stick. Dálkový ovladač má nízké nabití baterie. Dálkový ovladač je poškozený.	Připojte je prosím znovu. Vyměňte prosím baterie. Zašlete ho prosím ke kontrole do místního servisního střediska.

Likvidace

Následující informace jsou určeny pouze pro členské státy EU:

Likvidace výrobků

Symbol přeškrtnuté popelnice s kolečky znamená, že výrobky musí být shromažďovány a likvidovány odděleně od komunálního odpadu. Integrované baterie a akumulátory mohou být zlikvidovány s výrobkem. Budou odděleny v recyklačních střediscích. Černý pruh označuje, že byl výrobek uveden na trh po 13. srpnu 2005.
Účastí na odděleném sběru výrobků a baterií pomáháte zajistit správnou likvidaci výrobků a baterií, a tím pomáháte předcházet potenciálním negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví. Pro více informací o sběrných a recyklačních programech ve vaší zemi se prosím obraťte na místní městský úřad nebo na obchod, kde jste výrobek zakoupili.

Likvidace baterií a/nebo akumulátorů

Symbol přeškrtnuté popelnice s kolečky znamená, že baterie a/nebo akumulátory musí být shromažďovány a likvidovány odděleně od komunálního odpadu.
Pokud baterie nebo akumulátor obsahuje vyšší než stanovené hodnoty olova (Pb), rtuti (Hg) a/nebo kadmia (Cd), které jsou definovány v Evropské směrnici o bateriích, pod symbolem přeškrtnuté popelnice s kolečky budou uvedeny chemické symboly pro olovo (Pb), rtuť (Hg) a/nebo kadmium (Cd).
Účastí na odděleném sběru baterií pomáháte zajistit správnou likvidaci výrobků a baterií, a tím pomáháte předcházet potenciálním negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví. Pro více informací o sběrných a recyklačních programech ve vaší zemi se prosím obraťte na místní městský úřad nebo na obchod, kde jste výrobek zakoupili.

Informace REACH Evropské nařízení o chemických látkách (EU), REACH (registrace, hodnocení, autorizace a omezení chemických látek) vstoupilo v platnost dne 1. června 2007 s postupným zaváděním do roku 2018. Společnost Blaupunkt splní všechny požadavky nařízení REACH a zavazuje se našim zákazníkům poskytovat informace o přítomnosti látek v našich výrobcích, které jsou zařazeny na seznam kandidátů podle nařízení REACH. Na následujících webových stránkách www.blaupunkt-ott-eu.com najdete informace o přítomnosti v našich výrobcích látek, které jsou přidány na seznam kandidátů podle nařízení REACH v koncentraci vyšší než 0,1% hmotnosti.

Prohlášení o shodě s normami EU. Tento výrobek je opatřen označením CE v souladu se směrnicemi EU. Za označení CE odpovídá Union Distribution s.r.o., Dělnická 213/12, 170 00 Praha 7 – Holešovice, Česká republika. Tento výrobek má označení CE v souladu s příslušnými směrnicemi EU, zejména se směrnicí RoHS 2011/65/EU. Výrobek navíc vyhovuje směrnici o ekodesignu 2005/32/ES (EuP) a 2009/125/ES (ErP) a souvisejícím prováděcím opatřením.

Toto zařízení splňuje požadavky technického předpisu o omezení používání určitých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních. Plnou verzi uživatelské příručky lze stáhnout z webu https://www.blaupunkt-ott-eu.com/

DE

Streaming-Player
B-Stream Tv Box

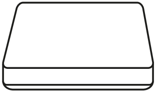
Powered by
androidtv

Sicherheitshinweise

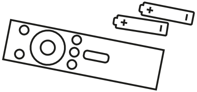
- Bitte halten Sie das Produkt in horizontaler Position. Stellen Sie nichts auf die Oberseite der TV-Box.
- Bitte verwenden Sie das vom Hersteller gelieferte Netzteil. Verwenden Sie das Netzteil nicht, wenn es beschädigt ist.
- Bitte berühren Sie das Netzteil nicht mit nassen Händen.
- Zerlegen oder modifizieren Sie die TV-Box nicht, um das potenzielle Risiko eines Stromschlags oder einer Verletzung zu vermeiden.
- Halten Sie die TV-Box von Wärmequellen fern, um Beschädigungen zu vermeiden. Das Gerät sollte in einem trockenen und gut belüfteten Raum aufbewahrt werden, fern von Staub, der Feuer oder Stromschlag verursachen kann.
- Bitte schalten Sie das Gerät sofort aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, wenn Rauch oder unangenehme Gerüche freigesetzt werden.
- Bitte ziehen Sie das Netzteil des Geräts ab, wenn Sie es längere Zeit nicht benutzen.

Lieferumfang

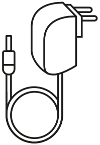
Bitte öffnen Sie die Verpackung und überprüfen Sie den Lieferumfang:



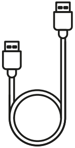
TV Box x1



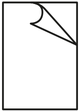
Fernbedienung x1



Netzteil x1



HDMI Kabel x1



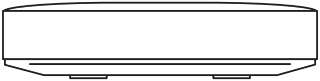
Benutzerhandbuch x1

Streaming-Player
B-Stream Box

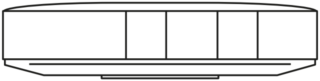
Powered by
androidtv

Aussehen und Position der Anschlüsse

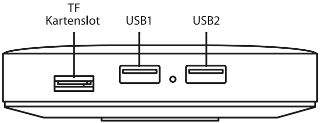
Frontplatte



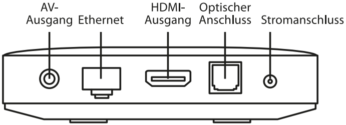
Linke Seitenplatte



Rechte Seitenplatte



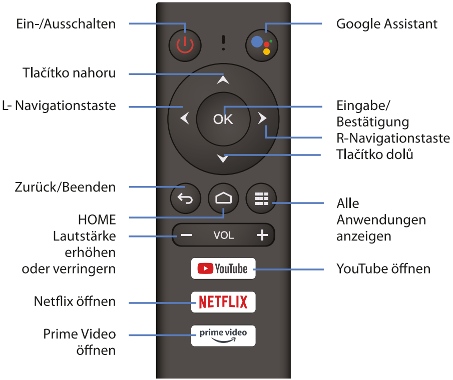
Hinterplatte



Streaming-Player
B-Stream Box

Powered by androidtv

Fernbedienung



Anleitung

- Kontrollleuchte: Drücken Sie eine beliebige Taste und die Anzeige beginnt zu blinken
- [Hinweis] Die Anzeige blinkt schnell, wenn die Batterien der Fernbedienung entladen sind. Ersetzen Sie die Batterien.
- Erstellung eines Bluetooth-Paars: Drücken Sie die Tasten „OK" und „Lautstärke-„ auf der Fernbedienung 10 Sekunden lang;
- Google Assistant: Drücken Sie die Google Assistant-Taste auf Ihrer Fernbedienung, um mit Google zu sprechen.
- [Hinweis] Die Funktionen der Fernbedienung können für verschiedene Programme unterschiedlich sein. Für den Betrieb benötigen Sie möglicherweise eine externe Maus oder Tastatur.

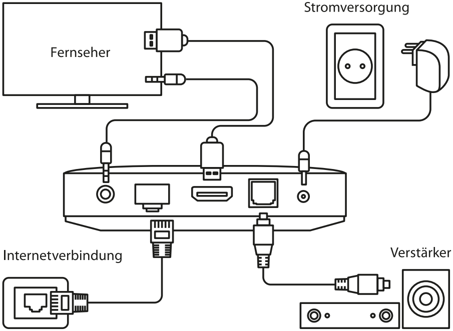
Streaming-Player
B-Stream Box

Powered by androidtv

Systemanschluss

Bitte beachten Sie die folgenden Abbildungen und Anweisungen zum Anschließen des Fernsehgeräts, der Stromversorgung, des Netzwerks und anderer Geräte.

Hinweis: Schalten Sie vor dem Anschließen alle angeschlossenen Geräte (z. B. dieses Gerät und das Fernsehgerät) aus)



Schritt 1: Anschluss an ein Fernsehgerät
Schließen Sie das HDMI / AV-Kabel an den HDMI / AV-TV-Box-Anschluss und das Fernsehgerät an.
Schritt 2: Netzwerkanschluss
Verwenden Sie ein Ethernet-Kabel, um den LAN-TV-Box-Anschluss und den Ethernet-Anschluss des Heim-Breitband-Routers zu verbinden.
Schritt 3: Netzanschluss
Schließen Sie das Netzteil an die TV-Box an. Beim Einschalten kann die TV-Box automatisch gestartet werden.
Hinweis: Schalten Sie vor dem Einschalten das Eingangssignal des Fernsehgeräts auf die richtige Quelle um.
Empfehlungen: TV-Box unterstützt Wi-Fi; gehen Sie zu Einstellungen (Settings) → Netzwerk (Network) Wi-Fi-Einstellungen.

Streaming-Player
B-Stream Box

Powered by
androidtv

Technische Eigenschaften

CPU	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
Android OS	Android™ 9 Pie
Video-/Audio-Ausgabe	HDMI
Unterstützte Videodateiformate	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps, MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10
Unterstützte Audiodateiformate	MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 etc.
Unterstützte Bildformate	JPG, BMP, PNG und andere Bildformate
Netzwerk	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Betriebstemperatur	0°~40°C
Stromversorgung	Eingangsversorgung: AC100-240V 50/60Hz Ausgangsversorgung: DC 5.0 V / 2.0 A
Energieverbrauch	<10 W

Problemlösung

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Nach dem Einschalten wird kein Bild angezeigt	Das Netzkabel ist nicht angeschlossen oder es liegt keine Spannung in der Steckdose an.	Schließen Sie den Stecker an und stellen Sie sicher, dass die Ausgangsspannung normal ist.
Fernseher mit Bildern ohne Audio	TV-Stick im Stummschaltungsmodus (MUTE)	Drücken Sie die MUTE-Taste, um die Lautstärke wiederherzustellen.
Netzwerkverbindungsfehler	Die Lautstärke ist zu niedrig Wi-Fi ist ausgeschaltet oder das Signal ist zu schwach	Erhöhen Sie die Lautstärke Bitte starten Sie Wi-Fi neu oder ändern Sie die Position des Routers
Fernbedienungsfehler	Die Fernbedienung ist nicht richtig an den TV-Stick gekoppelt Die Batterien der Fernbedienung sind schwach aufgeladen Die Fernbedienung ist beschädigt	Bitte koppeln Sie die Geräte, indem Sie erneut ein Paar erstellen Bitte ersetzen Sie die Batterien Bitte senden Sie sie zur Überprüfung an Ihr örtliches Servicecenter

Entsorgung

Die folgenden Informationen gelten nur für EU-Mitgliedstaaten:

Entsorgung von Produkten

Das durchgestrichene Symbol für den Mülleimer zeigt an, dass Produkte getrennt vom Hausmüll gesammelt und entsorgt werden müssen. Eingebaute Batterien und Akkus können mit dem Produkt entsorgt werden. Sie werden in den Recyclingzentren getrennt. Der schwarze Balken zeigt an, dass das Produkt nach dem 13. August 2005 in Verkehr gebracht wurde.

Durch die Teilnahme an einer getrennten Sammlung von Produkten und Batterien tragen Sie dazu bei, die ordnungsgemäße Entsorgung von Produkten und Batterien sicherzustellen und so mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden. Weitere Informationen zu den in Ihrem Land verfügbaren Sammel- und Recyclingprogrammen erhalten Sie von Ihrer örtlichen Stadtverwaltung oder von dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Entsorgung von Batterien und/oder Akkus

Das durchgestrichene Symbol des Abfallbehälters auf Rädern zeigt an, dass Batterien und/oder Akkus getrennt vom Hausmüll gesammelt und entsorgt werden müssen.

Wenn Batterien oder der Akku höhere als die in der europäischen Batterierichtlinie festgelegten Werte für Blei (Pb), Quecksilber (Hg) und/oder Cadmium (Cd) enthalten, werden die Symbole chemischer Elemente für Blei (Pb), Quecksilber (Hg) und/oder Cadmium (Cd) unter dem Symbol des durchgestrichenen Abfallbehälters auf Rädern abgebildet.

Durch die Teilnahme an einer getrennten Sammlung von Produkten und Batterien tragen Sie dazu bei, die ordnungsgemäße Entsorgung von Produkten und Batterien sicherzustellen und so mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden. Weitere Informationen zu den in Ihrem Land verfügbaren Sammel- und Recyclingprogrammen erhalten Sie von Ihrer örtlichen Stadtverwaltung oder von dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

REACH-Informationen Die Chemikalienverordnung der Europäischen Union (EU), REACH (Registrierung, Bewertung, Zulassung und Beschränkung von Chemikalien), trat am 1. Juni 2007 mit schrittweisen Einführungsfristen bis 2018 in Kraft. Blaupunkt wird alle REACH-Anforderungen erfüllen und verpflichtet sich, unsere Kunden mit Informationen über das Vorhandensein von Stoffen in unseren Produkten, die gemäß der REACH-Verordnung auf der Kandidatenliste stehen. Auf der Website www.blaupunkt-ott-eu.com finden Sie Informationen zum Vorhandensein von Stoffen in unseren Produkten, die gemäß REACH-Verordnung in einer Konzentration von über 0,1% des Gewichtes auf der Kandidatenliste stehen.

EEU-Konformitätserklärung Dieses Produkt trägt das CE-Zeichen gemäß den entsprechenden europäischen Richtlinien. Verantwortlich für die CE-Kennzeichnung ist Union Distribution s.r.o, Dělnická 213/12, 170 00 Praha 7-Holešovice, Tschechische Republik. Dieses Produkt ist gemäß den entsprechenden europäischen Richtlinien, insbesondere der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU, mit dem CE-Zeichen gekennzeichnet. Darüber hinaus entspricht das Produkt den Ökodesign-Richtlinien 2005/32/EG (EuP) und 2009/125/EG (ErP) sowie den damit verbundenen Durchführungsmaßnahmen.

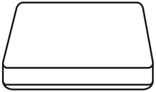
Dieses Gerät entspricht den Anforderungen der Technischen Verordnung zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in elektrischen und elektronischen Geräten. Die ausführliche Version des Benutzerhandbuchs kann im Internet unter https://www.blaupunkt-ott-eu.com/ heruntergeladen werden.

Οδηγίες ασφαλείας

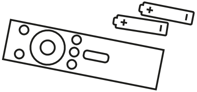
- Διατηρήστε το προϊόν οριζόντιο. Μην τοποθετείτε τίποτα στον επάνω πίνακα του TV box.
- Χρησιμοποιήστε τον τροφοδοτικό που παρέχεται από τον κατασκευαστή. Μην χρησιμοποιείτε το τροφοδοτικό εάν έχει υποστεί ζημιά.
- Μην αγγίζετε το τροφοδοτικό με βρεγμένα χέρια.
- Για να αποφύγετε τον πιθανό κίνδυνο ηλεκτροπληξίας ή ζημιάς, μην αποσυναρμολογείτε ή τροποποιείτε το TV box.
- Κρατήστε το TV box μακριά από πηγές θερμότητας για να αποφύγετε ζημιές. Η συσκευή πρέπει να φυλάσσεται σε ξηρό και καλά αεριζόμενο μέρος μακριά από σκόνη που μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά ή ηλεκτροπληξία
- Απενεργοποιήστε και αποσυνδέστε αμέσως το τροφοδοτικό της συσκευής εάν αρχίσει να εκπέμπει καπνό ή δυσάρεστη οσμή.
- Αποσυνδέστε το τροφοδοτικό της συσκευής όταν δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα.

Πλήρες σετ

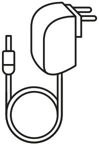
Ανοίξτε τη συσκευασία και ελέγξτε το σετ:



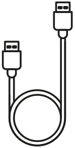
TV Box x1



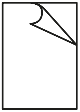
Τηλεχειριστήριο x1



Τροφοδοτικό x1



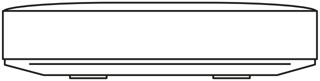
Καλώδιο HDMI x1



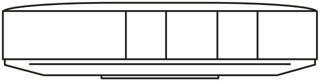
Εγχειρίδιο χρήστη x1

Εμφάνιση και τοποθεσία των συνδέσμων

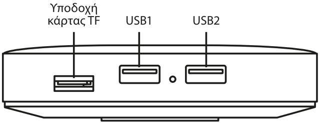
Μπροστινός πίνακας



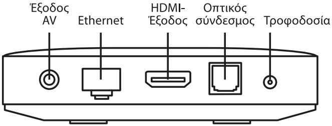
Αριστερός πλευρικός πίνακας



Δεξιός πλευρικός πίνακας



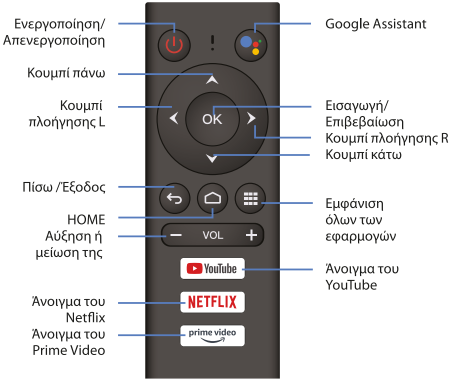
Πίσω πίνακας



Συσκευή αναπαραγωγής ροής
B-Stream Box

Powered by androidtv

Τηλεχειριστήριο



Οδηγίες

- **Ενδεικτική λυχνία:** Πατήστε οποιοδήποτε κουμπί και η λυχνία αρχίσει να αναβοσβήνει.

  [Σημείωση] Η λυχνία θα αναβοσβήνει γρήγορα εάν αποφορτιστούν οι μπαταρίες του τηλεχειριστηρίου. Αντικαταστήστε τις μπαταρίες.

- **Δημιουργία του ζευγαριού Bluetooth:** Πατήστε τα κουμπιά «OK» και «Volume-» στο τηλεχειριστήριο για 10 δευτερόλεπτα;

- **Google Assistant:** Πατήστε το κουμπί Google Assistant στο τηλεχειριστήριο για να μιλήσετε με την Google.

  [Σημείωση] Οι λειτουργίες του τηλεχειριστηρίου ενδέχεται να διαφέρουν για διαφορετικά προγράμματα, για τη λειτουργία του μπορεί να χρειαστείτε εξωτερικό ποντίκι ή πληκτρολόγιο.

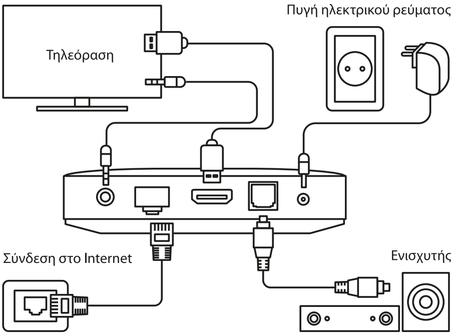
Συσκευή αναπαραγωγής ροής
B-Stream Box

Powered by androidtv

Σύνδεση συστήματος

Ανατρέξτε στις παρακάτω εικόνες και οδηγίες για τη σύνδεση της τηλεόρασης, της τροφοδοσίας, του δικτύου και άλλων συσκευών.

Σημείωση: Πριν από τη σύνδεση, απενεργοποιήστε όλους τους συνδεδεμένους εξοπλισμούς (για παράδειγμα, αυτή τη συσκευή και την τηλεόραση)



Βήμα 1: Σύνδεση σε τηλεόραση
Συνδέστε το καλώδιο HDMI / AV στη θύρα HDMI/AV του TV box και της τηλεόρασης.
Βήμα 2: Σύνδεση στο δίκτυο
Χρησιμοποιήστε ένα καλώδιο Ethernet για να συνδέσετε τη θύρα LAN TV box και τη θύρα Ethernet του οικιακού ευρυζωνικού δρομολογητή.
Βήμα 3: Σύνδεση στην πυγή του ηλεκτρικού ρεύματος
Συνδέστε το τροφοδοτικό στο TV box. Όταν η τροφοδοσία είναι ενεργοποιημένη, το TV box μπορεί να ξεκινήσει αυτόματα.
Σημείωση: Πριν ενεργοποιήσετε, αλλάξτε το σήμα εισόδου της τηλεόρασης στη σωστή πηγή.
Συμβουλές: Το TV box υποστηρίζει Wi-Fi; μεταβείτε στις Ρυθμίσεις (Settings) → Δίκτυο (Network) ρυθμίσεις WiFI.

Συσκευή αναπαραγωγής ροής B-Stream Box

Powered by androidtv

Τεχνικά χαρακτηριστικά

CPU	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
Android OS	Android™ 9 Pie
Έξοδος Video/Audio	HDMI
Υποστηριζόμενες μορφές αρχείων βίντεο	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps, MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10
Υποστηριζόμενες μορφές αρχείων ήχου	MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 etc.
Υποστηριζόμενες μορφές εικόνας	JPG, BMP, PNG και άλλες μορφές φωτογραφιών
Δίκτυο	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Θερμοκρασία λειτουργίας	0°~40°C
Τροφοδοσία	Εισόδου: AC100-240V 50/60Hz / Εξόδου: DC 5.0V/2.0A
Κατανάλωση ενέργειας	<10 W

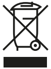
Επίλυση προβλημάτων

Πρόβλημα	**Πιθανή αιτία**	**Λύση**
Δεν υπάρχει καμία εικόνα όταν είναι ενεργοποιημένη η τροφοδοσία	Το καλώδιο τροφοδοσίας δεν είναι συνδεδεμένο ή δεν υπάρχει τάση στην πρίζα.	Συνδέστε το βύσμα και βεβαιωθείτε ότι η τάση της πρίζας είναι κανονική.
Τηλεόραση με εικόνα χωρίς ήχο	Το TV Stick σε κατάσταση σίγασης (MUTE) Η ένταση ήχου είναι πολύ χαμηλή Το Wi-Fi είναι απενεργοποιημένο ή το σήμα είναι πολύ αδύναμο	Πατήστε το το κουμπί σίγασης (MUTE) για να επαναφέρετε την ένταση ήχου. Αυξήστε την ένταση ήχου Επανεκκινήστε το Wi-Fi ή αλλάξτε τη θέση του δρομολογητή
Σφάλμα σύνδεσης δικτύου	Το τηλεχειριστήριο δεν είναι σωστά συνδεδεμένο στο TV Stick	Συνδυάστε δημιουργώντας ξανά ένα ζευγάρι
Σφάλμα ελεγκτή	Το τηλεχειριστήριο έχει χαμηλή φόρτιση μπαταρίας Το τηλεχειριστήριο είναι κατεστραμμένο	Αντικαταστήστε τις μπαταρίες Στείλτε το στο τοπικό κέντρο εξυπηρέτησης για έλεγχο

Απόρριψη

Οι ακόλουθες πληροφορίες προορίζονται μόνο για κράτη μέλη της ΕΕ:

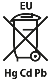
Απόρριψη προϊόντων



Το σύμβολο του διαγραμμένου δοχείου απορριμμάτων στους τροχούς σημαίνει ότι τα προϊόντα πρέπει να συλλέγονται και να απορρίπτονται χωριστά από τα οικιακά απορρίμματα. Ενσωματωμένες μπαταρίες και συσσωρευτές μπορούν να απορριφθούν με το προϊόν. Θα χωριστούν σε κέντρα ανακύκλωσης. Μια μαύρη γραμμή δείχνει ότι το προϊόν διατέθηκε στην αγορά μετά τις 13 Αυγούστου 2005.

Συμμετέχοντας σε ξεχωριστή συλλογή προϊόντων και μπαταριών, θα βοηθήσετε στη διασφάλιση της σωστής απόρριψης προϊόντων και μπαταριών και, συνεπώς, στην πρόληψη πιθανών αρνητικών επιπτώσεων στο περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τα προγράμματα συλλογής και ανακύκλωσης που είναι διαθέσιμα στη χώρα σας, επικοινωνήστε με το τοπικό γραφείο της πόλης ή το κατάστημα όπου αγοράσατε το προϊόν.

Απόρριψη μπαταριών ή / και συσσωρευτών



Το σύμβολο του διαγραμμένου δοχείου απορριμμάτων στους τροχούς σημαίνει ότι οι μπαταρίες ή/και οι συσσωρευτές πρέπει να συλλέγονται και να απορρίπτονται χωριστά από τα οικιακά απορρίμματα.

Εάν οι μπαταρίες ή οι συσσωρευτές περιέχουν υψηλότερες τιμές μολύβδου (Pb), υδραργύρου (Hg) ή/και καδμίου (Cd) από αυτές που ορίζονται στην Ευρωπαϊκή Οδηγία για τις μπαταρίες, τα σύμβολα των χημικών στοιχείων για τον μόλυβδο (Pb), τον υδράργυρο (Hg) ή/και το κάδμιο (Cd) θα εμφανίζονται κάτω από το σύμβολο του διαγραμμένου δοχείου απορριμμάτων στους τροχούς.

Συμμετέχοντας σε ξεχωριστή συλλογή συσσωρευτών, θα βοηθήσετε στη διασφάλιση της σωστής απόρριψης προϊόντων και μπαταριών και έτσι θα αποτρέψετε πιθανές αρνητικές συνέπειες για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τα προγράμματα συλλογής και ανακύκλωσης που είναι διαθέσιμα στη χώρα σας, επικοινωνήστε με το τοπικό γραφείο της πόλης ή το κατάστημα όπου αγοράσατε το προϊόν.

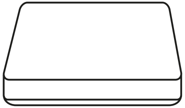
Οι πληροφορίες REACH Ο Ευρωπαϊκός Κανονισμός Χημικών Προϊόντων (ΕΕ), REACH (Καταχώριση, αξιολόγηση, αδειοδότηση και περιορισμός χημικών προϊόντων), τέθηκε σε ισχύ την 1η Ιουνίου 2007, με σταδιακή εφαρμογή έως το 2018. Blaupunkt θα πληροί όλες τις απαιτήσεις του REACH και δεσμεύεται να παρέχει στους πελάτες μας πληροφορίες σχετικά με την παρουσία στα προϊόντα μας ουσιών που προστίθενται στον κατάλογο των υποψηφίων σύμφωνα με τον κανονισμό REACH. Επισκεφθείτε τον ιστότοπο www.blaupunkt-ott-eu.com για πληροφορίες σχετικά με την παρουσία στα προϊόντα μας ουσιών που προστίθενται στον κατάλογο υποψηφίων βάσει του κανονισμού REACH, σε συγκέντρωση άνω του 0,1% κατά βάρος.

Δήλωση συμμόρφωσης με τα πρότυπα της ΕΕ Αυτό το προϊόν φέρει το σήμα CE σύμφωνα με τις οδηγίες της ΕΕ. Η σήμανση CE είναι ευθύνη της Union Distribution sro, Dělnická 213/12, 170 00 Praha 7-Holešovice, Τσεχία. Αυτό το προϊόν φέρει σήμανση CE σύμφωνα με τις οδηγίες της ΕΕ, ιδίως την οδηγία RoHS 2011/65/ΕΕ. Επιπλέον, το προϊόν συμμορφώνεται με την Οδηγία Οικολογικού Σχεδιασμού 2005/32/ΕΚ (EuP) και 2009/125/ΕΚ (ErP) και τα σχετικά μέτρα εφαρμογής.

Αυτός ο εξοπλισμός συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του τεχνικού κανονισμού σχετικά με τον περιορισμό της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό. Μπορείτε να κατεβάσετε την πλήρη έκδοση του Οδηγού χρήστη από τον ιστότοπο https://www.blaupunkt-ott-eu.com/

BLAUPUNKT

ES Guía de referencia rápida
FR Guide d’utilisation
HU Rövid útmutató
IT Guida sintetica



Reproductor de transmisión “B-Stream Box”
Lecteur de streaming "B-Stream Box"
Streaming lejátszó "B-Stream Tv Box"
Lettore in streaming “B-Stream box”

Powered by
androidtv

Enjoy it.

Please read the user manual before operating the TV box

Union Distribution s.r.o. Dělnická 213/12, 170 00
Praha 7-Holešovice, Czech Republic
Google Assistant is not available in certain languages and countries.

ES

Reproductor de transmisión B-Stream Box

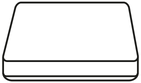
Powered by androidtv

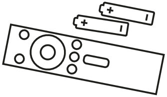
Instrucciones de seguridad

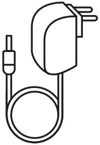
- Mantenga el producto en posición horizontal. No coloque nada en el panel superior de la caja de TV.
- Utilice el adaptador de corriente suministrado por el fabricante. No utilice la fuente de alimentación si está dañada.
- No toque el adaptador de corriente con las manos mojadas.
- Para evitar el riesgo potencial de descargas eléctricas o daños, no desarme ni modifique la caja de TV.
- Mantenga la caja de TV alejada de fuentes de calor para evitar daños. El dispositivo debe almacenarse en un lugar seco y bien ventilado, alejado del polvo que pueda provocar incendios o descargas eléctricas.
- Apague y desenchufe el adaptador de corriente de la unidad inmediatamente si comienza a emitir humo o cualquier olor desagradable.
- Desconecte el adaptador de corriente de la unidad cuando no se utilice durante mucho tiempo.

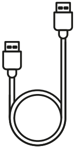
Lista de equipo

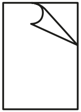
Abra el paquete y verifique la lista de equipo:


Caja de TV x1


Control remoto x1


Adaptador de corriente x1


Cable HDMI x1

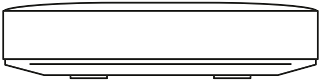

Guía del usuario x1

Reproductor de transmisión B-Stream Box

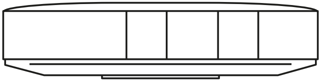
Powered by androidtv

Vista exterior y ubicación de conectores

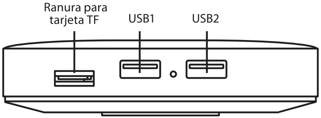
Panel frontal



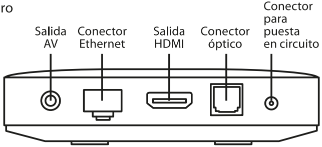
Panel lateral izquierda



Panel lateral derecha



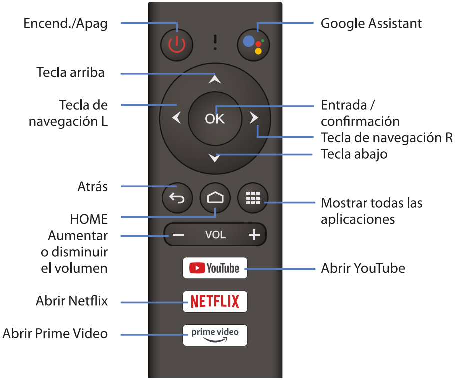
Panel trasero



Reproductor de transmisión
B-Stream Box

Powered by
androidtv

Control remoto



Instrucciones

- **Luz indicadora:** presione cualquier tecla y el indicador comenzará a parpadear

  [**Nota**] El indicador parpadeará rápidamente si las pilas del control remoto están descargadas. Reemplace las pilas.
- **Conexión Bluetooth:** Presione las teclas "OK" y "Volumen-" en el control remoto durante 10 segundos;
- **Google Assistant:** Presione el botón Google Assitant en el control remoto para hablar con Google.

  [**Nota**] Las funciones del control remoto pueden ser diferentes para diferentes programas, es posible que necesite un mouse o teclado externo para operarlo.

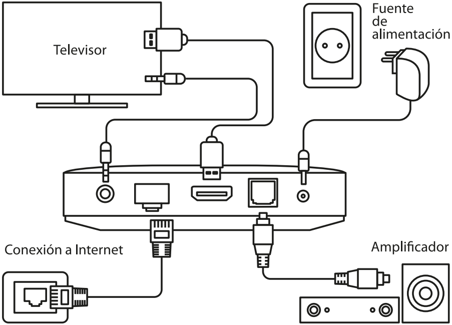
Reproductor de transmisión
B-Stream Box

Powered by
androidtv

Conexión del sistema

Consulte las imágenes a continuación y las instrucciones para conectar el televisor, la alimentación, la red y otros dispositivos.

Nota: antes de realizar la conexión, apague todos los equipos conectados (como esta unidad y el televisor)



Paso 1: Conexión al televisor
Conecte el cable HDMI / AV al puerto de la caja de TV HDMI / AV y al televisor.
Paso 2: Conexión a la red
Utilice un cable Ethernet para conectar el puerto LAN TV Box y el puerto Ethernet del enrutador de banda ancha doméstico.
Paso 3: Conexión a la fuente de alimentación
Conecte el adaptador de corriente a la caja de TV. Cuando se enciende la alimentación, la caja de TV puede iniciarse automáticamente.
Nota: Antes de encenderlo, cambie la señal de entrada del televisor a la fuente correcta.
Consejos: La caja de TV es compatible con Wi-Fi; vaya a Configuración → Configuración de red WiFI.

Reproductor de transmisión
B-Stream Box

Powered by androidtv

Especificaciones

CPU	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
Android OS	Android ™ 9.0 o la versión más nueva
Salida Video/Audio	HDMI
Formatos de archivo de video compatibles	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps, MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10
Formatos de archivo de audio compatibles	MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 etc.
Formatos de imagenes compatibles	JPG, BMP, PNG y otros formatos de fotos
Red	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Temperatura de funcionamiento	0°~40°C
Alimentación	In entrata: AC100-240V 50/60Hz / In uscita: DC 5.0 V/ 2.0 A
Consumo de energía	<10 W

Resolución de problemas

Problema	**Causa posible**	**Solución**
No hay imagen cuando la alimentación está encendida	El cable de alimentación no está conectado o no hay voltaje en el tomacorriente	Conecte el enchufe y asegúrese de que el voltaje de salida sea normal.
TV con imagen sin sonido	TV Box está en modo MUTE El volumen es demasiado bajo	Presione el botón MUTE para restaurar el volumen. Aumenta el volumen.
Error de conexión a la red	El Wi-Fi está apagado o la señal es demasiado débil.	Reinicie el Wi-Fi o cambie la posición del enrutador.
Error del controlador	El control remoto no está acoplado correctamente al TV Box. El control remoto tiene poca carga de batería. El control remoto está dañado.	Acople de nuevo. Reemplazca las baterías. Envíelo a su centro de servicio local para su inspección.

Reciclaje

La información siguiente está destinada únicamente para los estados miembros de la UE:

Reciclaje de productos

La imagen del cubo de basura tachado significa que los productos deben recogerse y reciclarse por separado de los residuos domésticos. Las baterías y acumuladores incorporados pueden ser desechados junto con el artefacto. Serán separados en los centros de reciclaje. La barra negra indica que el producto fue expuesto al mercado después del 13 de agosto de 2005.

Al participar en la recolección separada de productos y baterías, ayudará a garantizar el reciclaje adecuado de productos y acumuladores y, por lo tanto, ayudará a prevenir los efectos posibles adversos en el medio ambiente y la salud humana. Para obtener más información sobre los programas de recolección y reciclaje disponibles en el país de Usted, comuníquese con la oficina local de su ciudad o la tienda donde ha comprado el producto.

Reciclaje de baterías y/o acumuladores

La imagen del cubo de basura con ruedas tachado significa que las baterías y/o acumuladores deben recogerse y reciclarse por separado de la basura doméstica.

Si las baterías o el acumulador contienen valores más altos de plomo (Pb), mercurio (Hg) y/o cadmio (Cd) como se define en la Directiva europea de baterías, la designación de elementos químicos para plomo (Pb), mercurio (Hg) y/o cadmio (Cd) aparecerá debajo de la imagen del cubo de basura con ruedas tachado.

EU

Hg Cd Pb

Participando en la recolección separada de acumuladores, Usted ayudará a garantizar el reciclaje adecuado de productos y baterías y, por lo tanto, ayudará a prevenir consecuencias posibles adversas en el medio ambiente y la salud humana. Para obtener más información sobre los programas de recolección y reciclaje disponibles en su país, comuníquese con la oficina local de su ciudad o la tienda donde ha comprado el producto.

Información de REACH Reglamento Europeo de Sustancias Químicas (UE), REACH (Registro, Evaluación, Autorización y Restricción de Sustancias Químicas), entró en vigor el 01 de junio de 2007, con los plazos graduales de implementación hastael año 2018. Blaupunkt cumplirá con todos los requisitos de REACH y se compromete a proporcionar a nuestros clientes la información sobre la presencia en nuestros productos de sustancias añadidas a la lista de candidatos de acuerdo con el reglamento REACH. Por favor, consulte el sitio web www.blaupunkt-ott-eu.com para obtener la información sobre la presencia en nuestros productos de sustancias añadidas a la lista de candidatos según REACH en una concentración superior al 0,1% en peso.

Declaración de conformidad con las normas de la UE. Este producto lleva la marca CE de acuerdo con las directivas de la UE. El marcado CE es la responsabilidad de Union Distributionsro, Dělnická 213/12, 170 00 Praha 7-Holešovice, la República Checa. Este producto tiene la marca CE de acuerdo con las directivas de la UE, en particular la Directiva RoHS 2011/65/EU. Además, el producto cumple con la Directiva de Ecodiseño 2005/32/EC (EuP) y 2009/125/EC (ErP) y las medidas de su implementación relevantes.

Este equipo cumple con los requisitos del Reglamento Técnico sobre la restricción del uso de determinadas sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos.

La versión completa del Manual de usuario puede ser descargado del sitio web https://www.blaupunkt-ott-eu.com/

FR

Lecteur de streaming B-Stream Box

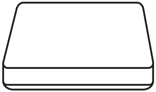
Powered by androidtv

Consignes de sécurité

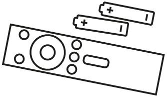
- Veuillez garder votre Box en position horizontale. Ne placez rien sur le panneau supérieur du boîtier TV.
- Vous devez utiliser exclusivement l'adaptateur secteur fourni avec votre appareil. N'utilisez jamais le bloc d'alimentation endommagé.
- Ne touchez jamais au bloc d'alimentation électrique avec les mains mouillées.
- Pour éviter tout risque potentiel d'électrocution ou de dommage, ne démontez ni ne modifiez le boîtier TV.
- Éloignez le boîtier TV des sources de chaleur pour éviter tout dommage. L'appareil doit être placé dans un endroit sec et bien aéré, à l'abri de la poussière susceptible de provoquer un incendie ou un choc électrique.
- Si de la fumée, une odeur inhabituelle ou un bruit étrange est émis par l'appareil : débranchez le cordon d'alimentation de la prise électrique.
- Eteignez toujours l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé. Débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant lorsque l'appareil ne sera pas utilisé pendant une longue période.

Etendue de fourniture

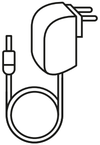
Veuillez ouvrir l'emballage et vérifier le contenu:



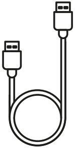
TV Box x1



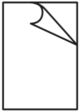
Télécommande x1



Adaptateur secteur x1



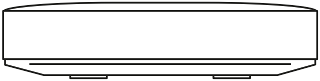
Cable HDMI x1



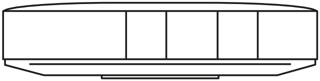
Guide d'utilisation x1

Apparence visuelle et connections

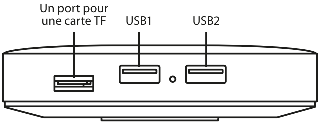
Face avant



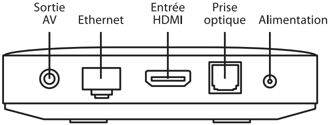
Face gauche latérale



Face droite latérale



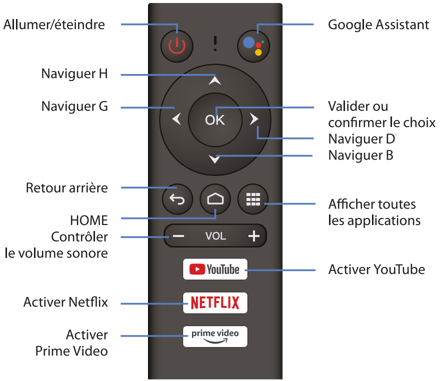
Face arrière



Lecteur de streaming B-Stream Box

Powered by androidtv

Télécommande



Mode d’emploi

- **Voyant lumineux:** appuyez sur n'importe quelle touche et le voyant clignotera

  [Remarque] Le voyant clignotera rapidement si les piles de la télécommande sont déchargées. Remplacez les piles.
- **Synchronisation via Bluetooth:** Pour synchroniser la télécommande, maintenez les touches «OK» et «Volume-» pendant 10 secondes;
- **Assistant Google:** appuyez sur le bouton Assistant Google de votre télécommande pour parler à Google.

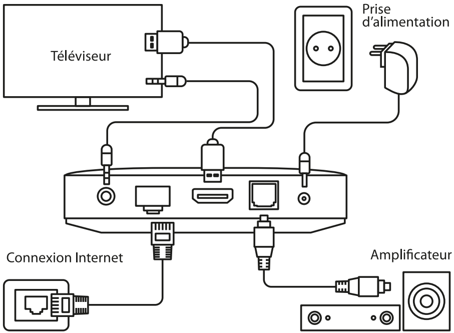
  [Remarque] Les fonctions de la télécommande peuvent être différentes pour différents programmes, pour son fonctionnement, vous pouvez avoir besoin d'une souris ou d'un clavier externe.

Lecteur de streaming B-Stream Box
Powered by androidtv

Connexion du système

Veuillez vous référer aux images ci-dessous et aux instructions pour connecter le téléviseur, l'alimentation, le réseau et d'autres appareils.

Remarque: avant la connexion, veuillez éteindre tous les équipements connectés (par exemple, la box TV et le téléviseur)



Etape 1: Connexion au téléviseur

Reliez votre décodeur à votre TV à l’aide du câble HDMI.

Etape 2: Connexion au réseau

Utilisez un câble Ethernet pour connecter le port du boîtier TV LAN et le port Ethernet du routeur haut débit domestique.

Etape 3: Raccordement à l’alimentation électrique

Connectez l'adaptateur secteur au boîtier TV. Lorsque l'alimentation est allumée, le boîtier TV va démarrer automatiquement.

Remarque: Avant d'allumer, veuillez sélectionner la bonne source du signal d'entrée du téléviseur.

Conseil: Le boîtier TV utilise le Wi-Fi; passez aux Paramètres → Réseau WiFI.

Lecteur de streaming B-Stream Box

Powered by androidtv

Technical Specifications

CPU	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
Android OS	Android™ 9 Pie
Sortie Video/Audio	HDMI
Formats de fichiers vidéo pris en charge	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps, MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10
Formats de fichiers audio pris en charge	MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 atd.
Formats d'image pris en charge	JPG, BMP, PNG ou autres formats d'image
Réseau	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Température de fonctionnement	0°~40°C
Alimentation	À l'entrée: AC100-240V 50/60Hz / À la sortie: DC 5.0 V/2.0 A
Consommation d'énergie	<10 W

Solution des problèmes

Problèmes	**Cause éventuelle**	**Solution**
Il n'y a pas d'image à la mise sous tension	Le câble d'alimentation n'est pas connecté ou il n'y a pas de tension dans la prise.	Branchez l'adaptateur et assurez-vous que la tension de sortie est normale.
TV avec images sans audio	Le TV Stick est en mode muet (MUTE) Le volume est trop faible	Appuyez sur le bouton MUTE pour restaurer le volume. Augmenter le volume
Erreur de connexion réseau	Le Wi-Fi est éteint ou le signal est trop faible	Veuillez redémarrer le Wi-Fi ou modifier la position du routeur
Erreur du contrôleur	La télécommande n'est pas correctement connectée au TV Stick Les piles de la télécommande sont déchargées La télécommande est endommagée	Veillez resynchroniser la télécommande Veuillez remplacer les piles Veuillez vous adresser à votre centre de service local

Elimination

Les informations suivantes concernent uniquement les États membres de l'UE:

Recyclage des produits

Le symbole de la poubelle sur roues barrée indique que les produits doivent être collectés et éliminés séparément des ordures ménagères. Les piles et accumulateurs intégrés peuvent être jetés avec le produit. Ils seront séparés dans les centres de recyclage. La barre noire indique que le produit a été mis sur le marché après le 13 août 2005.

En participant à la collecte séparée des produits et des batteries, vous contribuerez à assurer la mise au rebut appropriée des produits et des batteries et contribuerez ainsi à éviter les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Pour plus d'informations sur les programmes de collecte et de recyclage disponibles dans votre pays, veuillez contacter votre mairie ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Élimination des piles et/ou des accumulateurs

EU

Hg Cd Pb

Le symbole de poubelle sur roues barrée d'une croix indique que les piles et/ou les accumulateurs doivent être collectés et éliminés séparément des ordures ménagères.

Si une pile ou un accumulateur contient plus que les valeurs spécifiées de plomb (Pb), de mercure (Hg) et/ou de cadmium (Cd) définies dans la directive européenne sur les piles, les symboles chimiques pour le plomb (Pb), le mercure (Hg) et/ou du cadmium (Cd) apparaîtront sous le symbole de poubelle sur roues barrée d'une croix.

En participant à la collecte séparée des batteries, vous contribuerez à assurer la mise au rebut appropriée des produits et des batteries et contribuerez ainsi à éviter les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Pour des informations plus détaillées sur les programmes de collection et de recyclage disponibles dans votre pays, veuillez contacter votre mairie ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Informations REACH La réglementation chimique de l'Union européenne (UE), REACH (enregistrement, évaluation, autorisation et restriction des produits chimiques), est entrée en vigueur le 1er juin 2007, avec des échéances échelonnées jusqu'en 2018. Blaupunkt satisfera à toutes les exigences REACH et s'engage à fournir à nos clients des informations sur la présence dans nos produits de substances inscrites sur la liste des candidates selon le règlement REACH. Veuillez consulter le site web www.blaupunkt-ott-eu.com pour obtenir des informations sur la présence dans nos produits de substances figurant sur la liste des candidates selon REACH à une concentration supérieure à 0,1% du poids.

Déclaration de conformité UE. Ce produit porte le marquage CE conformément aux directives européennes correspondantes. Le responsable du marquage CE est Union Distribution sro, Dělnická 213/12, 170 00 Praha 7-Holešovice, République tchèque. Ce produit est étiqueté avec la marque CE conformément aux directives européennes correspondantes, notamment la directive RoHS 2011/65/UE. De plus, le produit est conforme à la directive sur l'écoconception 2005/32/CE (EuP) et 2009/125/CE (ErP) et à ses mesures de mise en œuvre connexes.

Cet équipement correspond aux exigences du règlement technique sur la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques. Le manuel d'utilisation en version détaillée peut être téléchargé sur le Web https://www.blaupunkt-ott-eu.com/

HU

Streaming lejátszó
B-Stream Box

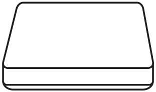
Powered by
androidtv

Biztonsági utasítások

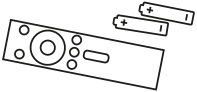
- Kérjük, tartsa a készüléket vízszintes helyzetben. Ne tegyen semmit a TV box felső paneljére.
- Kérjük, használja azt a hálózati adaptert, amelyet a gyártó biztosít. Ne használja a tápegységet, ha sérült.
- Kérjük, ne érjen a hálózati adapterhez nedves kézzel.
- Az áramütés vagy meghibásodás kockázatának elkerülése érdekében ne szerelje szét vagy módosítsa a TV box-ot.
- Tartsa távol a TV box-ot a hőforrásoktól, hogy elkerülje a meghibásodást. A készüléket száraz és jól szellőző helyen kell tárolni, távol a portól, amely tüzet vagy áramütést okozhat.
- Kérjük, azonnal kapcsolja ki és húzza ki a hálózati adaptert, ha füstöt vagy kellemetlen szagot kezd kibocsátani.
- Kérjük, húzza ki a készülék hálózati adapterét, ha hosszabb ideig nem használja

Készlet

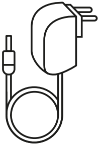
Kérjük, bontsa fel a csomagot és ellenőrizze a készlet teljességét:



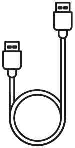
TV Box x1



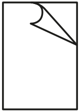
Távirányító x1



Hálózati adapter x1



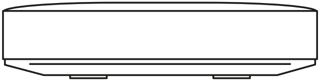
HDMI kábel x1



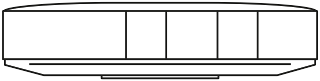
Felhasználói kézikönyv x1

A kinézete és a csatlakozók elhelyezkedése

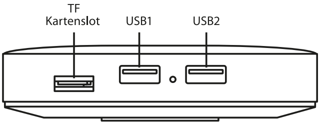
Előlap



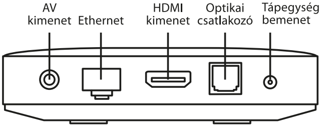
Bal oldalsáv



Jobb oldalsáv



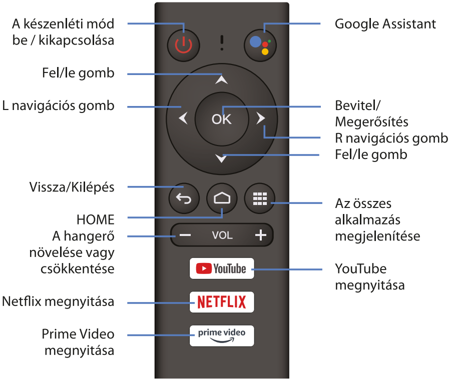
Hátsó panel



Streaming lejátszó
B-Stream Box

Powered by androidtv

Távirányító



Utasítások

- **Jelzőfény:** Nyomja meg bármelyik gombot, és a jelző villogni kezd

  [Megjegyzés] A jelző gyorsan villog, ha a távirányító elemei lemerültek. Cserélje ki az elemeket.
- **Bluetooth páros létrehozása:** Nyomja meg a távirányító "OK" és " Volume-" gombjait 10 másodpercig;
- **Google asszisztens:** A Google-val való beszélgetéshez nyomja meg a távvezérlő Google Segéd gombját.

  [Megjegyzés] A távirányító funkciói eltérőek lehetnek különböző programok esetén, működéséhez külső egérre vagy billentyűzetre lehet szüksége.

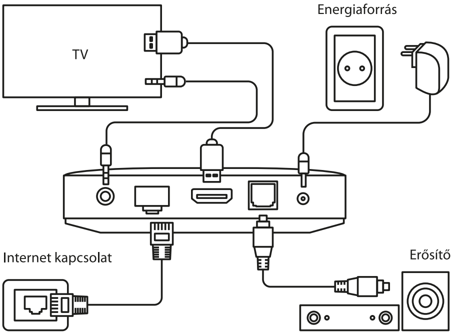
Streaming lejátszó
B-Stream Box

Powered by androidtv

A rendszer csatlakoztatása

Kérjük, tekintse át az alábbi képeket és olvassa el az utasításokat, amelyek a TV, az áramellátás, a hálózat és más eszközök csatlakoztatására vonatkoznak.

> Megjegyzés: A csatlakoztatás előtt, kérjük, kapcsolja ki az összes csatlakoztatni kívánt felszerelést (például ezt a készüléket és TV-t)



1. lépés: Csatlakozás TV-hez
Csatlakoztassa a HDMI/AV kábelt a HDMI/AV TV box portjához és a TV-hez.
2. lépés: Internetkapcsolat
Használja az Ethernet kábelt a LAN TV box portja és az otthoni szélessávú útválasztó Ethernet portja csatlakoztatásához.
3. lépés: Tápellátás
Csatlakoztassa a hálózati adaptert a TV boksz-hoz. Az áramellátás bekapcsolásakor a TV box automatikusan elindulhat.
Megjegyzés: A bekapcsolás előtt kérjük, állítsa a TV bemeneti jelét a megfelelő forrásra.
Tanács: A TV box mogatja a Wi-Fi-t; lépjen a Beállítások (Settings) → Hálózat (Network) WiFI beállításai elemre.

Streaming lejátszó
B-Stream Box

Powered by
androidtv

Technikai jellemzők

CPU	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
Android OS	Android™ 9 Pie
Video/Audio kimenet	HDMI
Támogatott videofájl-formátumok	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps, MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10
Támogatott audio fájlformátumok	MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 etc.
Támogatott képformátumok	JPG, BMP, PNG és más képformátumok
Hálózat	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Üzemi hőmérséklet	0°~40°C
Áramellátás	Bemeneti: AC100-240V 50/60Hz / Kimeneti: DC 5.0 V 2.0 A
Energia fogyasztás	<10 W

Probléma megoldása

Probléma	Mögliche Ursache	Lösung
Az áramellátás bekapcsolása után nincs kép	A tápkábel nincs csatlakoztatva, vagy nincs feszültség a konnektorban.	Csatlakoztassa a dugót és ellenőrizze, hogy a kimeneti feszültség normális-e.
TV képel, hang nélkül	A TV Stick kikapcsolt hang módban van (MUTE) Túl alacsony a hangerő	Nyomja meg hang kikapcsoló gombot (MUTE) a hangerő visszaállításához. Növelje a hangerőt
Hálózati kapcsolat hiba	A Wi-Fi ki van kapcsolva, vagy a jel túl gyenge	Indítsa újra a Wi-Fi-t, vagy változtassa meg az útválasztó helyzetét
Vezérlő hiba	A távirányító nincs megfelelően párosítva a TV Stick-kel A távirányítónak alacsony az akkumulátor töltöttsége A távirányító meghibásodott	Kérjük, párosítsa egy pár létrehozásával Kérjük, cserélje ki az elemeket Kérjük, küldje el a helyi szervizközpontba ellenőrzés céljából

Újrahasznosítás

A következő információk csak az EU-tagállamokra vonatkoznak:

A termékek újrahasznosítása

Az áthúzott kerekes kuka szimbólum azt jelzi, hogy a termékeket a háztartási hulladéktól elkülönítve kell gyűjteni és ártalmatlanítani. Az integrált elemeket és akkumulátorokat a termékkel együtt lehet ártalmatlanítani. Az újrahasznosító központokban majd szétválasztják őket. A fekete sáv azt jelzi, hogy a terméket 2005. augusztus 13. után bocsáájtották forgalomba.
A termékek és elemek külön gyűjtésében való részvétellel segít biztosítani a termékek és elemek megfelelő ártalmatlanítását, és így megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív következményeket. Az Ön országában elérhető részletesebb információkért a gyűjtési és újrahasznosítási programokról, vegye fel a kapcsolatot a helyi városi irodával, vagy azzal az üzlettel, ahol a terméket vásárolta.

Elemek és/vagy akkumulátorok újrahasznosítása

Az áthúzott kerekes kuka szimbólum azt jelzi, hogy az elemeket és / vagy akkumulátorokat a háztartási hulladéktól elkülönítve kell gyűjteni és ártalmatlanítani.
Amennyiben az elem és/vagy az akkumulátor több, ólmot (Pb), higanyt (Hg) és/vagy a kadmiumot (Cd) tartalmaz mint amennyit az Európai Akkumulátorok Irányelvében meghatároztak, akkor az ólom (Pb), a higany (Hg) és/vagy kadmium (Cd) vegyjele jelenik meg az áthúzott kerekes kuka szimbólum alatt.
Az elemek külön gyűjtésében való részvétellel hozzájárul a termékek és elemek megfelelő ártalmatlanításához, és így megelőzheti a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív következményeket. Az Ön országában elérhető gyűjtési és újrahasznosítási programokról részletesebb információkért vegye fel a kapcsolatot a helyi városi irodával, vagy azzal az üzlettel, ahol a terméket vásárolta.

EU
Hg Cd Pb

REACH-információk Az Európai Unió (EU) vegyi anyagokra vonatkozó rendelete, a REACH (a vegyi anyagok regisztrálása, értékelése, engedélyezése és korlátozása) 2007. június 1-jén lépett hatályba, szakaszos határidőkkel egészen 2018-ig. A Blaupunkt minden REACH-követelménynek eleget tesz, és elkötelezett amellett, hogy az ügyfelek tájékoztatást kapjanak arról, hogy az árucikkekben milyen anyagok vannak a REACH-rendelet szerinti jelöltlistán. Kérjük, keresse fel a következő weboldalt: www.blaupunkt-ott-eu.com, hogy ellenőrízhesse a termékeinkben jelenlévő valamennyi vegyanyagot – 0,1 tömegszázalékot meghaladó koncentrációban -, amelyek a REACH szerint a jelöltek listáján szerepel.
EU megfelelőségi nyilatkozat. Ez a termék a vonatkozó európai irányelveknek megfelelően CE-jelölést visel. A CE-jelölésért felelős az Union Distribution s.r.o, Dělnická 213/12, 170 00 Praha 7-Holešovice, Csehország. Ezt a terméket a kapcsolódó európai irányelvek, nevezetesen a 2011/65 / EU RoHS irányelv szerint CE-jelöléssel látják el. Ezenkívül a termék megfelel a 2005/32 / EK (EuP) és a 2009/125 / EK (ErP) környezetbarát tervezésről szóló irányelvnek és a kapcsolódó végrehajtási intézkedéseknek.
Ez a berendezés megfelel az egyes veszélyes anyagok elektromos és elektronikus berendezésekben történő felhasználásának korlátozásáról szóló műszaki szabály követelményeinek. A felhasználói kézikönyv részletes verziója letölthető a következő weboldalról: https://www.blaupunkt-ott-eu.com/

IT

Lettore in streaming B-Stream Box

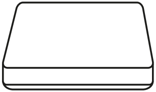
Powered by androidtv

Istruzioni di sicurezza

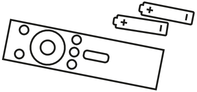
- Tenere il prodotto in posizione orizzontale. Non collocare nulla sul pannello superiore del TV box.
- Utilizzare l'adattatore di alimentazione fornito dal produttore. Non utilizzare l'alimentatore se è danneggiato.
- Non toccare l'adattatore di alimentazione con le mani bagnate.
- Per evitare il rischio potenziale di scosse elettriche o danni, non smontare o modificare il TV box.
- Tenere il TV box lontano da fonti di calore per evitare danni. Il dispositivo deve essere conservato in un luogo asciutto e ben ventilato, lontano da polvere che potrebbe causare incendi o scosse elettriche.
- Spegnere e scollegare immediatamente l'alimentatore del dispositivo se emette fumo o un odore sgradevole.
- Scollegare l'adattatore di alimentazione del dispositivo quando non si utilizza per un lungo periodo.

Set completato

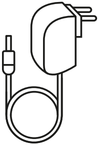
Si prega di aprire la confezione e controllare la completezza del set:



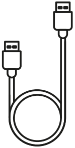
n. 1 TV Box



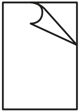
n. 1 Telecomando



n. 1 Adattatore di alimentazione



n. 1 cavo HDMI



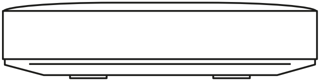
n. 1 Manuale dell’utente

Lettore in streaming B-Stream Box

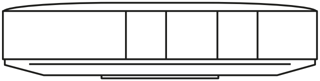
Powered by androidtv

Aspetto e posizione dei connettori

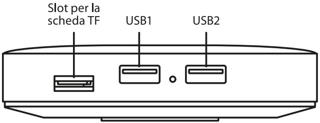
Pannello frontale



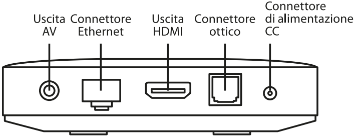
Panello laterale sinistro



Panello laterale destro



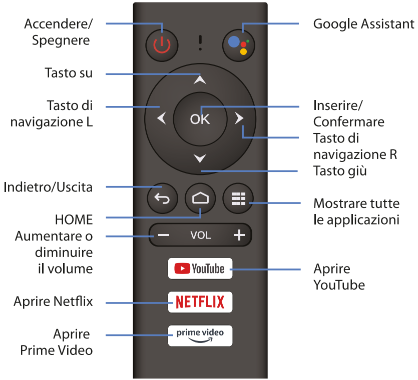
Panello posteriore



Lettore in streaming
B-Stream Box

Powered by
androidtv

Telecomando



Istruzioni

- **Indicatore luminoso:** premere un tasto qualsiasi e l'indicatore inizierà a lampeggiare

  [Nota] L'indicatore lampeggerà rapidamente se le pile del telecomando sono scariche. Sostituire le pile.
- **Connessione Bluetooth:** premere i tasti "OK" e "Volume-" sul telecomando per 10 secondi;
- **Assistente Google:** premere il pulsante Assistente Google sul telecomando per parlare con Google.

  [Nota] Le funzioni del telecomando possono essere diverse a seconda dei programmi, potrebbe essere necessario un mouse o una tastiera esterni per utilizzarli.

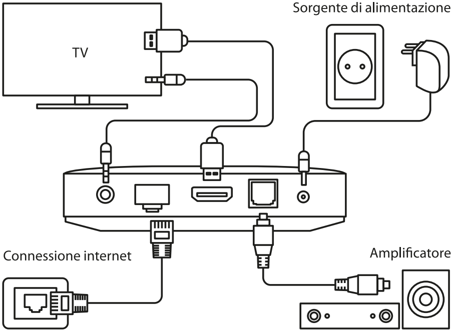
Lettore in streaming
B-Stream Box

Powered by
androidtv

Collegamento del sistema

Fare riferimento alle immagini sottostanti ed alle istruzioni per collegare il televisore, l'alimentazione, la rete ed altri dispositivi.

Nota: Prima del collegamento, spegnere tutte le apparecchiature collegate (ad esempio, questo dispositivo e il televisore).



Passo 1: Connessione alla TV
Collegare il cavo HDMI/AV alla porta HDMI/AV del TV box e del televisore.
Passo 2: Connessione alla rete
Utilizzare un cavo Ethernet per collegare la porta LAN del TV box e la porta Ethernet del router a banda larga domestico.
Passo 3: Connessione alla rete di alimentazione
Collegare l'alimentatore al TV box. Quando l'alimentazione è accesa, il TV box può avviarsi automaticamente.
Nota: Prima di accendere, commutare il segnale di ingresso del televisore sulla sorgente corretta.
Suggerimenti: Il TV box supporta il Wi-Fi; vai su Impostazioni (Settings) → Rete (Nerwork) Impostazioni WiFi.

Lettore in streaming B-Stream Box

Powered by androidtv

Caratteristiche tecniche

CPU	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
Android OS	Android™ 9 Pie
Uscita Video/Audio	HDMI
Formati supportati di file video	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps, MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10
Formati supportati di file audio	MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 etc.
Formati supportati di immagini	JPG, BMP, PNG ed altri formati di immagini
Rete	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Temperatura di funzionamento	0°~40°C
Alimentazione	In entrata: AC 100-240V 50/60Hz In uscita: DC 5.0V 2.0 A
Consumo dell'energia	<10 W

Risoluzione dei problemi

Problema	Possibile causa	Soluzione
Dopo l'accensione, l'immagine è assente	Il cavo di alimentazione non è collegato o non c'è tensione nella presa.	Collegare la spina e assicurarsi che la tensione della presa sia normale.
TV con immagine senza audio	TV Stick è in modalità MUTE Il volume è troppo basso	Premere il tasto MUTE per ripristinare il volume. Aumentare il volume
Errore di connessione di rete	Il Wi-Fi è disattivato o il segnale è troppo debole	Riavviare il Wi-Fi o cambia la posizione del router
Errore del controller	Il telecomando non è sintonizzato correttamente con il TV Stick Il telecomando ha una carica delle pile bassa Il telecomando è danneggiato	Si prega di ripetere la sintonizzazione Si prega di sostituire le pile Si prega di inviarlo al centro di assistenza locale per il controllo

Riciclaggio

Le seguenti informazioni sono solo per gli Stati membri dell'UE:

Riciclaggio dei prodotti

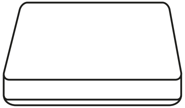
Il simbolo del bidone della spazzatura barrato significa che i prodotti devono essere raccolti e smaltiti separatamente dai rifiuti domestici. Le batterie e gli accumulatori incorporati possono essere smaltiti con il prodotto. Saranno separati in centri di riciclaggio. Una barra nera indica che il prodotto è stato immesso sul mercato dopo il 13 agosto 2005.
Partecipando alla raccolta differenziata di prodotti e batterie, contribuirai a garantire il corretto smaltimento di prodotti e batterie e quindi contribuirai a prevenire potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute umana. Contattare l'ufficio locale della città o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto per ulteriori informazioni sui programmi di raccolta e riciclaggio disponibili nel proprio paese.

Smaltimento di batterie e/o accumulatori

Il simbolo del bidone della spazzatura barrato significa che le batterie e/o gli accumulatori devono essere raccolti e smaltiti separatamente dai rifiuti domestici.
Se le batterie o gli accumulatori contengono valori più elevati di piombo (Pb), mercurio (Hg) e/o cadmio (Cd) come definito nella direttiva europea sulle batterie, la designazione degli elementi chimici per piombo (Pb), mercurio (Hg) e/o cadmio (Cd) comparirà sotto il simbolo del bidone della spazzatura barrato.
Partecipando alla raccolta differenziata delle batterie, contribuirai a garantire il corretto smaltimento di prodotti e batterie e quindi contribuirai a prevenire potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute umana. Per ulteriori informazioni sui programmi di raccolta e riciclaggio disponibili nel proprio paese, contattare l'ufficio locale della città o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.
Informazioni di REACH Regolamento europeo sulle sostanze chimiche (UE), REACH (registrazione, valutazione, autorizzazione e limitazione delle sostanze chimiche), entrato in vigore il 1 giugno 2007, con attuazione graduale entro il 2018. Blaupunkt soddisferà tutti i requisiti di REACH e si impegna a fornire ai nostri clienti le informazioni sulla presenza nei nostri prodotti di sostanze che vengono aggiunte all'elenco dei candidati in conformità con il regolamento REACH. Visitare il sito www.blaupunkt-ott-eu.com per le informazioni sulla presenza nei nostri prodotti di sostanze che vengono aggiunte all'elenco dei candidati ai sensi di REACH in una concentrazione superiore allo 0,1% di peso.
Dichiarazione di conformità agli standard CE. Questo prodotto reca il marchio CE in conformità alle direttive CE. Union Distribution sro, Dělnická 213/12, 170 00 Praha 7-Holešovice, Repubblica Ceca è responsabile per la marcatura CE. Questo prodotto è contrassegnato dal marchio CE in conformità alle direttive CE, in particolare alla direttiva RoHS 2011/65/EU. Inoltre, il prodotto è conforme alla Direttiva sulla progettazione ecocompatibile 2005/32 / CE (EuP) e 2009/125 / CE (ErP) e alle relative misure di loro attuazione.
Queste apparecchiature sono conformi ai requisiti del Regolamento tecnico sulla limitazione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche.
La versione completa del Manuale dell'utente può essere scaricata dal sito Web https://www.blaupunkt-ott-eu.com/

BLAUPUNKT

NL Korte handleiding
PL Krótka instrukcja obsługi
PT Guia de referência rápida
RO Ghid rapid



Streaming-speler "B-Stream Box"
Odtwarzacz strumieniowy "B-Stream Box"
Leitor de streams "B-Stream Box"
Player de difuzare "B-Stream Box"

Powered by
androidtv

Enjoy it.

Please read the user manual before operating the TV box

Union Distribution s.r.o. Dělnická 213/12, 170 00
Praha 7-Holešovice, Czech Republic © All rights reserved
Google, Android,YouTube, Android TV and other marks are trademarks of Google LLC.
Google Assistant is not available in certain languages and countries.

NL

Streaming-speler
B-Stream Box

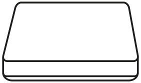
Powered by androidtv

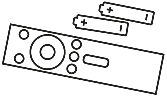
Veiligheidsinstructies

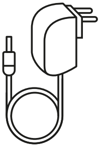
- Houd het product horizontaal. Plaats niets op het bovenpaneel van de tv-box.
- Gebruik de voedingsadapter die door de fabrikant is geleverd. Gebruik de voedingblok niet als deze beschadigd is.
- Raak de voedingsadapter niet met natte handen aan.
- Om het mogelijke risico van elektrische schokken of schade te voorkomen, mag u de tv-box niet demonteren of wijzigen.
- Houd de tv-box uit de buurt van warmtebronnen om schade te voorkomen. Het apparaat moet worden bewaard in een droge en goed geventileerde ruimte, uit de buurt van stof dat brand of elektrische schokken kan veroorzaken.
- Schakel de stroomadapter van het apparaat onmiddellijk uit en trek de stekker uit het stopcontact als het rook of een onaangename geur begint af te geven.
- Koppel de stroomadapter van het apparaat los als het lange tijd niet wordt gebruikt.

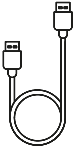
Samenstelling

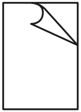
Open het pakket en controleer de samenstelling.


TV Box x1


Afstandsbediening x1

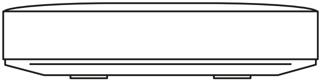

Voedingsadapter x1


Kabel HDMI x1

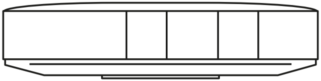

Gebruikershandleiding x1

Uiterlijk en plaats van de connectoren

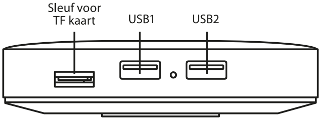
Voorpaneel



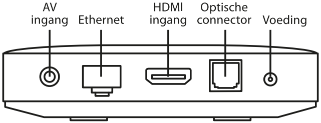
Linker zijpaneel



Rechter zijpaneel



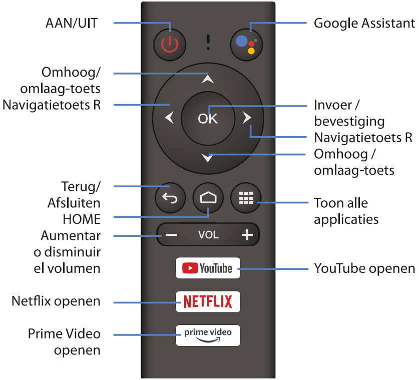
Achterpaneel



Streaming-speler
B-Stream Box

Powered by androidtv

Afstandsbediening



Instructies

- **Indicatorlampje:** Druk op een willekeurige toets en de indicator begint te knipperen

  [Opmerking] De indicator zal snel knipperen als de batterijen van de afstandsbediening leeg zijn. Vervang de batterijen.
- **Een Bluetooth-paar aanmaken:** Druk gedurende 10 seconden op de toetsen "OK" en "Volume-" op de afstandsbediening;
- **Google Assistant:** druk op de Google Assistant-knop op uw afstandsbediening om met Google te praten.

  [Opmerking] De functies van de afstandsbediening kunnen per programma verschillen, het kan zijn dat u een externe muis of toetsenbord nodig heeft om deze te bedienen.

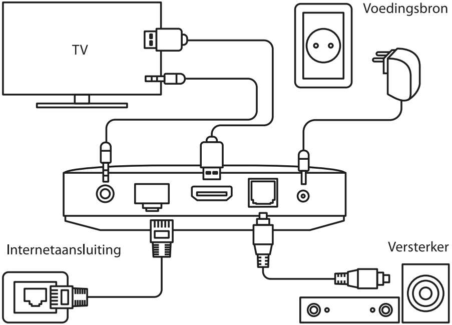
Streaming-speler
B-Stream Box

Powered by androidtv

Systeemverbinding

Raadpleeg de onderstaande afbeeldingen en instructies voor het aansluiten van de tv, voeding, netwerk en andere apparaten.

Opmerking: Schakel alle aangesloten apparatuur uit (zoals dit apparaat en de tv) voordat u verbinding maakt.



Stap 1: Verbinding maken met de TV
Sluit de HDMI / AV-kabel aan op de HDMI / AV TV-boxpoort en de tv.
Stap 2: Maak verbinding met het netwerk
Gebruik een Ethernet-kabel om de LAN TV Box-poort en de Ethernet-poort van de breedbandrouter te verbinden.
Stap 3: sluit aan op de voeding
Sluit de voedingsadapter aan op de tv-box. Wanneer de stroom is ingeschakeld, kan de tv-box automatisch starten.
Opmerking: Voor het inschakelen zet het ingangssignaal van de tv naar de juiste bron.
Tips: De tv-box ondersteunt Wi-Fi; ga naar Instellingen → Netwerk WiFI-instellingen.

Streaming-speler
B-Stream Box

Powered by
androidtv

Technische specificaties

CPU	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
Android OS	Android™ 9 Pie
Ingang Video/Audio	HDMI
Videoformaten die ondersteund worden	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps, MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10
Audioformaten die ondersteund worden	MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 etc.
Beeldmaten die ondersteund worden	JPG, BMP, PNG en andere formaten van foto
Netwerk	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Werktemperatuur	0°~40°C
Voeding	Ingang: AC 100-240 V 50/60 Hz / Uitgang: DC 5.0 V /2.0 A
Energieverbruik	<10 W

Problemen oplossen

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Er is geen beeld wanneer de stroom is ingeschakeld	Het netsnoer is niet aangesloten of er staat geen spanning op het stopcontact.	Sluit de stekker aan en zorg ervoor dat de uitgangsspanning normaal is.
TV met beelden zonder geluid	TV Stick in MUTE-modus Het volume is te laag	Druk op de MUTE-knop om het volume te herstellen. Verhoog het volume
Netwerkverbindingsfout	Wi-Fi is uitgeschakeld of het signaal is te zwak	Start Wi-Fi opnieuw of verander de positie van de router
Controller fout	De afstandsbediening is niet goed aangesloten op de TV Stick De afstandsbediening heeft een bijna lege batterij De afstandsbediening is beschadigd	Maak de verbinding door opnieuw te koppelen Vervang de baterijen Stuur het voor inspectie naar uw plaatselijke servicecentrum

Verwijdering

De volgende informatie is alleen voor EU-lidstaten:

Verwijdering van de producten

Het symbool van de doorgekruiste vuilnisbak op wielen geeft aan dat de producten gescheiden van huishoudelijk afval moeten worden ingezameld en verwijderd. Geïntegreerde batterijen en accu's kunnen bij het product worden afgevoerd. Ze worden gescheiden in de recyclingcentra. De zwarte balk geeft aan dat het product na 13 augustus 2005 op de markt is gebracht.

Door deel te nemen aan de gescheiden inzameling van producten en batterijen, draagt u bij aan de juiste afvoer van producten en batterijen en helpt u zo mogelijke negatieve gevolgen voor het milieu en de menselijke gezondheid te voorkomen. Voor meer gedetailleerde informatie over de inzamelings- en recyclingprogramma's die in uw land beschikbaar zijn kunt u contact opnemen met uw plaatselijke gemeentehuis of de winkel waar u het product heeft gekocht.

Verwijdering van batterijen en / of accu's

De doorgestreepte vuilnisbak op wielen symbol geeft aan dat batterijen en / of accu's gescheiden van het huishoudelijk afval moeten worden ingezameld en afgevoerd.

Als de batterij of accu meer dan de gespecificeerde waarden van lood (Pb), kwik (Hg) en / of cadmium (Cd) bevat zoals gedefinieerd in de Europese batterijrichtlijn, dan zijn de chemische symbolen voor lood (Pb), kwik (Hg) en / of cadmium (Cd) verschijnen onder het symbool van de doorgekruiste vuilnisbak.

EU

Hg Cd Pb

Door deel te nemen aan de gescheiden inzameling van batterijen, draagt u bij aan de juiste afvoer van producten en batterijen en helpt u zo mogelijke negatieve gevolgen voor het milieu en de menselijke gezondheid te voorkomen. Voor meer gedetailleerde informatie over de inzamelings- en recyclingprogramma's die in uw land beschikbaar zijn, kunt u contact opnemen met uw plaatselijke gemeentehuis of de winkel waar u het product heeft gekocht.

REACH-informatie De chemische verordening van de Europese Unie (EU), REACH (registratie, evaluatie, autorisatie en beperking van chemische stoffen), is op 1 juni 2007 in werking getreden, met gefaseerde deadlines tot 2018. Blaupunkt voldoet aan alle REACH-vereisten en verbindt zich ertoe onze klanten met informatie over de aanwezigheid in onze artikelen van stoffen die volgens de REACH-verordening op de kandidatenlijst staan. Raadpleeg de volgende website www.blaupunkt-ott-eu.com voor informatie over de aanwezigheid in onze artikelen van stoffen die op de kandidatenlijst volgens REACH staan in een concentratie van meer dan 0,1 gewichtsprocent.

EU-conformiteitsverklaring Dit product draagt de CE-markering in overeenstemming met de desbetreffende Europese richtlijnen. Verantwoordelijk voor de CE-markering is Union Distribution s.r.o, Dělnická 213/12, 170 00 Praha 7-Holešovice, Tsjechië. Dit product is gelabeld met de CE-markering in overeenstemming met de gerelateerde Europese richtlijnen, met name RoHS-richtlijn 2011/65 / EU. Bovendien voldoet het product aan de Ecodesign-richtlijn 2005/32 / EG (EuP) en 2009/125 / EG (ErP) en de bijbehorende uitvoeringsmaatregelen.

Deze apparatuur voldoet aan de eisen van de technische regelgeving inzake beperking van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur. De gebruikershandleiding in de gedetailleerde versie kan worden gedownload van het internet https://www.blaupunkt-ott-eu.com/

PL

Odtwarzacz strumieniowy B-Stream Box

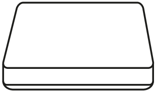
Powered by androidtv

Zasady bezpieczeństwa

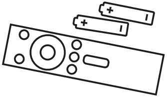
- Trzymaj urządzenie poziomo. Nie należy kłaść przedmioty na część górną TV-box.
- Używaj zasilacza dostarczonego przez producenta. Nie używaj zasilacza, jeśli jest uszkodzony
- Nie dotykaj zasilacza mokrymi rękami.
- Aby uniknąć potencjalnego ryzyka porażenia prądem lub uszkodzenia, nie należy demontować ani modyfikować TV-box
- Trzymaj TV-box z dala od źródeł ciepła, aby go nie uszkodzić. Urządzenie należy przechowywać w suchym i dobrze wentylowanym miejscu z dala od kurzu, który może spowodować pożar lub porażenie prądem.
- Natychmiast wyłącz i odłącz zasilacz urządzenia, jeśli emituje dym lub nieprzyjemny zapach
- Odłącz zasilacz urządzenia, jeśli nie używasz go przez dłuższy czas.

Zawartość dostawy

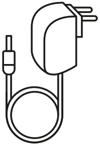
Otwórz opakowanie i sprawdź następujące akcesoria:



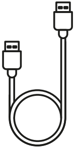
TV box x1



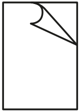
Pilot zdalnego sterowania x1



Zasilacz x1



HDMI kabel x1



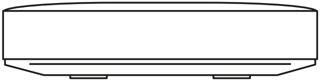
Instrukcja obsługi x1

Odtwarzacz strumieniowy B-Stream Box

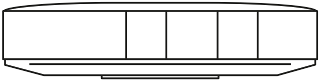
Powered by androidtv

Struktura urządzenia

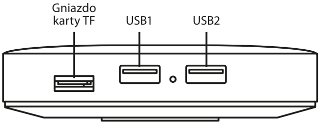
Przedni panel



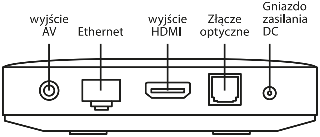
Lewy panel boczny



Prawy panel boczny



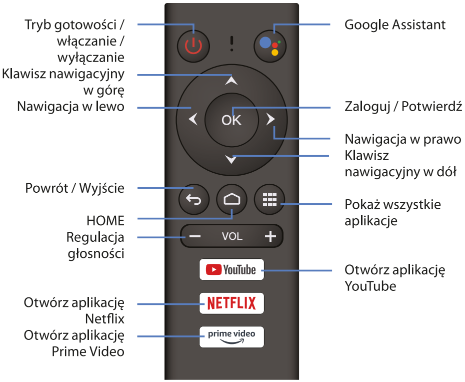
Panel tylny



Odtwarzacz strumieniowy B-Stream Box

Powered by androidtv

Pilot zdalnego sterowania



Instrukcje

- **Wskaźnik świetlny:** naciśnij dowolny przycisk, a wskaźnik zacznie migać.

  [**Uwaga**] Wskaźnik zacznie szybko migać, gdy bateria w pilocie jest rozładowana. Proszę wymienić baterie.
- **Parowanie Bluetooth:** jednocześnie przytrzymaj przyciski „OK” i „Zmniejsz głośność” na pilocie przez 10 sekund;
- **Google Assistant:** Naciśnij przycisk Google Assistant na pilocie zdalnego sterowania, aby porozmawiać z Google.

  [**Uwaga**] Funkcje pilota zdalnego sterowania mogą się różnić w zależności od aplikacji i mogą wymagać do działania zewnętrznej myszy lub klawiatury.

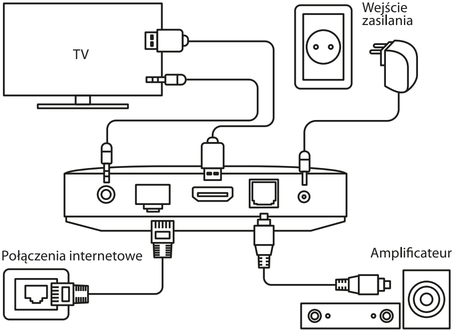
Odtwarzacz strumieniowy B-Stream Box

Powered by androidtv

Podłączenie systemu

Postępuj zgodnie z poniższymi ilustracjami i instrukcjami, aby podłączyć telewizor, zasilacz, sieć i inne urządzenia

[Uwaga: przed podłączeniem wyłącz wszystkie podłączone urządzenia (takie jak to urządzenie i sieć telewizora).]



Krok 1 Podłączenie do telewizora

Podłącz kabel HDMI / AV do portu HDMI / AV dekodera/przystawki TV i telewizora.

Krok 2 Podłacz do zasilania

Za pomocą kabla Ethernet połącz port LAN przystawki telewizyjnej z portem Ethernet lub domowym routerem szerokopasmowym.

Wykorzystaj kabla Ethernet do połączenia portu LAN przystawki telewizyjnej i portu Ethernet lub domowego routera szerokopasmowego.

Krok 3: Podłączenie do zasilania

Podłącz zasilacz/adapter do przystawki TV. Po włączeniu może uruchomić się automatycznie.

Uwaga. Przed włączeniem przełącz wejście sygnału telewizyjnego na właściwe źródło.

Wskazówki: TV-box obsługuje Wi-Fi; przejdź do Ustawienia → Sieć, aby zarządzać Wi-Fi

Odtwarzacz strumieniowy
B-Stream Box

Powered by
androidtv

Specyfikacja techniczna

Procesor	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
OC Android	Android™ 9 Pie
Wyjście wideo / audio	HDMI
Format wideo	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps, MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10
Format audio	MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 atd.
Format zdjęć	JPG, BMP, PNG oraz inne formaty zdjęć
Sieć	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Temperatura pracy	0°~40°C
Moc	Wejściowa: 100–240 V AC 50/60 Hz / Wyjściowa: DC 5.0 V / 2.0 A
Niezbędna moc	<10 W

Solution des problèmes

Problem	**Możliwa przyczyna**	**Rozwiązanie**
Wyświetlacz nie pojawia się po włączeniu	Kabel zasilający nie jest podłączony lub gniazdko nie działa	Podłącz wtyczkę zasilania i sprawdź, czy napięcie w gniazdku jest normalne
Telewizor z odtwarzaniem obrazu bez dźwięku	TV box w trybie cichym Zbyt niska głośność	Naciśnij przycisk wyciszenia, aby przywrócić głośność Zwiększ głosność
Nie można połączyć się z siecią	Wi-Fi jest zamknięte lub sygnał jest zbyt słaby	Uruchom ponownie Wi-Fi lub dostosuj położenie routera
Awaria pilota zdalnego sterowania	Pilot nie jest prawidłowo podłączony do telewizora Bateria w pilocie jest słaba. Pilot jest uszkodzony.	Ponownie połącz Wymień baterie. Przekaż do lokalnego centrum serwisowego w celu sprawdzenia.

Utylizacja

Poniższe informacje dotyczą wyłącznie państw członkowskich Unii Europejskiej:

Utylizacja produktów

Symbol przekreślonego pojemnika na odpady na kółkach informuje, że produktów nie wolno wyrzucać wraz z odpadami gospodarczymi, lecz muszą być one gromadzone oddzielnie. Zintegrowane baterie i akumulatory można utylizować razem z produktem. Zostaną oddzielone w centrach recyklingu. Czarny pasek informuje, że produkt został wprowadzony do obrotu po dniu 13 sierpnia 2005 roku.

Uczestnicząc w selektywnej zbiórce produktów i baterii, pomożesz zapewnić właściwą utylizację produktów i baterii, a tym samym zapobiec potencjalnym negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i ludzkiego zdrowia. Aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje na temat programów zbiórki i recyklingu, dostępnych w Twoim kraju, skontaktuj się z urzędem miejskim lub sklepem, w którym kupiłeś produkt.

Utylizacja baterii i / lub akumulatorów

Symbol przekreślonego pojemnika na odpady na kółkach informuje, że produktów nie wolno wyrzucać wraz z odpadami gospodarczymi, lecz muszą być one gromadzone oddzielnie.

Jeżeli zawartość ołowiu (Pb), rtęci (Hg) i / lub kadmu (Cd) w baterii lub akumulatorze przekracza wartości określone w Dyrektywie Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie baterii, poniżej symbolu przekreślonego pojemnika na odpady na kółkach zamieszczane są symbole chemiczne ołowiu (Pb), rtęci (Hg) i / lub kadmu (Cd).

EU

Hg Cd Pb

Uczestnicząc w selektywnej zbiórce produktów i baterii, pomożesz zapewnić właściwą utylizację produktów i baterii, a tym samym zapobiec potencjalnym negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i ludzkiego zdrowia. Aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje na temat programów zbiórki i recyklingu, dostępnych w Twoim kraju, skontaktuj się z urzędem miejskim lub sklepem, w którym kupiłeś produkt.

Rozporządzenie Unii Europejskiej (UE) REACH, dotyczące chemikaliów, Rozporządzenie REACH w sprawie rejestracji, oceny, udzielania zezwoleń i stosowania ograniczeń w zakresie chemikaliów, weszło w życie z dniem 1 czerwca 2007 r., natomiast jego postanowienia były wprowadzane stopniowo aż do roku 2018. Firma Blaupunkt zobowiązała się do spełnienia wszystkich wymagań nałożonych przez rozporządzenie REACH i udostępnia klientom informacje na temat substancji objętych tym Rozporządzeniem w swoich produktach. Informacje na temat obecności w naszych produktach substancji objętych rozporządzeniem REACH w stężeniu przekraczającym 0,1% wagowo można znaleźć na stronie internetowej www.blaupunkt-ott-eu.com.

Oświadczenie o zgodności z przepisami UE. Ten produkt posiada znak CE zgodnie z dyrektywami UE. Za naniesienie oznakowania CE odpowiada Union Distribution s.r.o, Dělnická 213/12, 170 00 Praha 7-Holešovice, Republika Czeska. Ten produkt został oznakowany znakiem CE zgodnie z dyrektywami UE, w szczególności z Dyrektywą RoHS 2011/65 / UE. Produkt także spełnia wymagania dyrektywy EkoProjekt 2005/32 / WE (EuP) i 2009/125 / WE (ErP) oraz odpowiednich przepisów mających na celu ich wdrożenie.

Ten sprzęt spełnia wymagania Regulaminu technicznego dotyczącego ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym. Szczegółową instrukcję obsługi można pobrać ze strony internetowej https://www.blaupunkt-ott-eu.com/

PT

Leitor de streams B-Stream Box

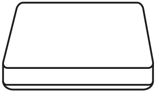
Powered by androidtv

Instruções de segurança

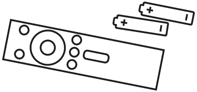
- Mantenha o produto na posição horizontal. Não coloque nada em cima da caixa da TV.
- Use o adaptador de corrente fornecido pelo fabricante. Não use o adaptador de corrente se estiver danificado.
- Evite tocar no adaptador de corrente com as mãos molhadas.
- Para evitar qualquer risco potencial de choque elétrico ou danos, não desmonte nem modifique a caixa da TV.
- Mantenha a caixa da TV longe de qualquer fonte de calor para evitar danos. O dispositivo deve ser mantido em uma área seca e bem ventilada, longe da poeira que pode causar incêndio ou choque elétrico.
- Desligue e desconecte prontamente o adaptador de alimentação do dispositivo, se começar a emitir fumaça ou qualquer odor desagradável.
- Desconecte o adaptador de corrente do dispositivo quando não for usado por um longo período de tempo.

Lista de acessórios

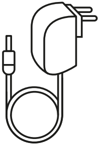
Abra a embalagem e verifique os seguintes acessórios:



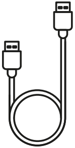
Caixa da TV x1



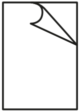
Controlo remoto x1



Adaptador de corrente x1



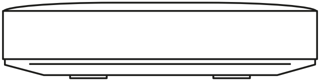
Cabo HDMI x1



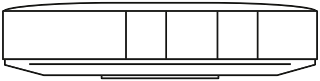
Manual do usuário x1

Estrutura do hardware

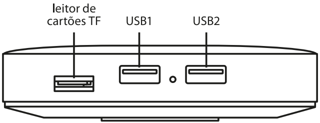
Painel frontal



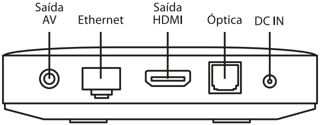
Painel lateral esquerdo



Painel lateral direito



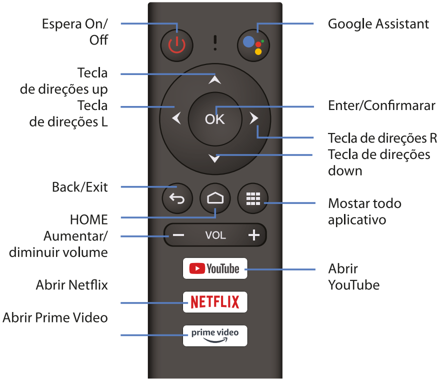
Painel traseiro



Leitor de streams B-Stream Box

Powered by androidtv

Controlo remoto



Instruções

- **Luz indicadora:** Pressione qualquer tecla e piscará a luz indicadora.

  [Nota] A luz indicadora piscará rapidamente quando as pilhas do controlo remoto estiverem fracas. Substitua as baterias.
- **Emparelhamento Bluetooth:** Pressione as teclas “OK” e “Volume-” juntas no seu controlo remoto por 10 segundos;
- **Google Assistant:** pressione o botão Google Assistant no controlo remoto para falar com o Google.

  [Nota] As funções do controlo remoto podem ser diferentes para aplicativos diferentes, pode ser necessário usar um rato ou teclado externo para operá-lo.

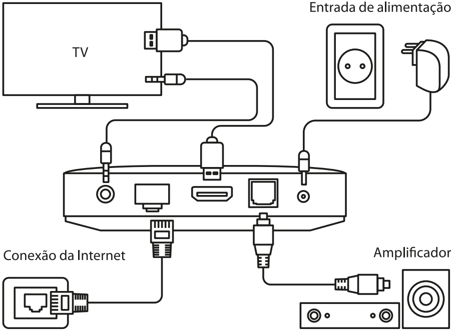
Leitor de streams B-Stream Box

Powered by androidtv

Conexão do sistema

Consulte as imagens abaixo e as instruções para conectar TV, Power, Network e outros dispositivos.

> Nota: Antes de conectar desligue todos os equipamentos (como caixa da TV e alimentação da TV)



Passo1: Conexão com TV
Ligue o cabo HDMI / AV para a porta HDMI / AV da caixa de TV e o aparelho de televisão.
Passo2: Conexão com rede
Use o cabo Ethernet para conectar a porta LAN da caixa da TV e a porta Ethernet ou do roteador da rede de banda larga doméstico.
Passo3: Conexão com alimentação
Conecte o adaptador de corrente à caixa da TV. Depois de ser ligado pode iniciar automaticamente.
Nota: Antes de ligar, mude a entrada do sinal da TV para a fonte correta.
Dicas: A caixa de TV suporta Wi-Fi; digite Settings → Network operação de interface Wi-Fi.

Leitor de streams
B-Stream Box

Powered by
androidtv

Especificações técnicas

CPU	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
Sistema operacional Android	Android™ 9 Pie
Saída de vídeo / áudio	HDMI
Formato de vídeo	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps, MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10
Formato de áudio	MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 etc.
Formato de foto	JPG, BMP, PNG e outros formatos de fotos
Rede	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Temperatura de operação	0°~40°C
Alimentação	Entrada: AC100-240V 50/60Hz / Saída: DC 5.0V/2.0A
Consumo de energia	<10 W

Solução de problemas

Problema	**Razão possivel**	**Solução**
Não há visualização após ligado	O cabo de alimentação não está conectado ou a tomada não está ligada.	Ligue o cabo de alimentação e verifique se a tensão da tomada está normal.
TV com imagens sem áudio	TV Stick no estado MUTE O volume está muito baixo	Pressione o botão MUTE para restaurar o volume Aumente o volume
Falha ao conectar a rede	Wi-Fi fechado ou sinal muito fraco	Reinicie o Wi-Fi ou ajuste a posição do roteador
Falha do controlador	O controlo remoto não está emparelhado corretamente com a caixa de TV O controlo remoto está com bateria fraca O controlo remoto está quebrado	Emparelhe novamente Troque as baterias Envie para o serviço de manutenção local para verificação

Eliminação

As seguintes informações são apenas para os estados membros da UE:

Eliminação de produtos

O símbolo da lata de lixo barrado com uma cruz indica que os produtos devem ser recolhidos e eliminados separadamente do lixo doméstico. Baterias e acumuladores integrados podem ser descartados com o produto. Eles serão separados em centros de reciclagem. A barra preta indica que o produto foi colocado no mercado após 13 de agosto de 2005.

Ao participar da coleta seletiva de produtos e baterias, você ajudará a garantir o descarte adequado de produtos e baterias e, assim, ajudará a prevenir potenciais consequências negativas para o meio ambiente e a saúde humana. Para informações mais detalhadas sobre os programas de coleta e reciclagem disponíveis no seu país, entre em contato com a prefeitura local ou a loja onde adquiriu o produto.

Eliminação de baterias e/ou acumuladores

EU

Hg Cd Pb

O símbolo da lata de lixo barrado indica que as baterias e/ou os acumuladores devem ser recolhidos e eliminados separadamente do lixo doméstico.

Se uma bateria ou acumulador contiver mais do que os valores especificados de chumbo (Pb), mercúrio (Hg) e/ou cádmio (Cd) definidos na Diretiva Europeia de Baterias, os símbolos químicos para chumbo (Pb), mercúrio (Hg) e / ou cádmio (Cd) aparecerão abaixo do símbolo da lata de lixo barrado.

Ao participar da coleta seletiva de baterias, você ajudará a garantir o descarte adequado de produtos e baterias e, assim, ajudará a prevenir potenciais consequências negativas para o meio ambiente e a saúde humana. Para obter informações mais detalhadas sobre os programas de coleta e reciclagem disponíveis no seu país, entre em contato com a prefeitura local ou a loja onde adquiriu o produto.

Informações REACH O regulamento químico da União Europeia (UE), REACH (Registo, Avaliação, Autorização e Restrição de Produtos Químicos), entrou em vigor em 1 de junho de 2007, com prazos escalonados até 2018. A Blaupunkt atenderá a todos os requisitos REACH e está empenhada em fornecer aos nossos clientes as informações sobre a presença em nossos produtos de substâncias incluídas na lista de candidatos de acordo com o regulamento REACH. Consulte o site www.blaupunkt-ott-eu.com para obter informações sobre a presença em nossos produtos de substâncias incluídas na lista de candidatos de acordo com REACH numa concentração acima de 0,1% do peso.

Declaração de conformidade da UE. Este produto possui a marca CE de acordo com as diretivas europeias relacionadas. Responsável pela marcação CE é Union Distribution sro, Dělnická 213/12, 170 00 Praha 7-Holešovice, República Checa. Este produto é rotulado com a marca CE de acordo com as Diretivas Européias relacionadas, principalmente a Diretiva RoHS 2011/65/EU. Além disso, o produto está em conformidade com a Diretiva Ecodesign 2005/32/ EC (EuP) e 2009/125/EC (ErP) e suas medidas de implementação relacionadas.

Este equipamento corresponde aos requisitos do Regulamento Técnico sobre a limitação do uso de certas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrónicos. A versão detalhada do Manual do Usuário pode ser baixada da web https://www.blaupunkt-ott-eu.com/

RO

Player de difuzare B-Stream Box

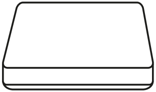
Powered by androidtv

Instrucțiuni de siguranță

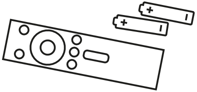
- Vă rugăm să păstrați dispozitivul în poziție orizontală. Nu puneți nimic pe panoul superior al aparatului TV box.
- Vă rugăm să folosiți adaptorul de alimentare furnizat de producător. Nu utilizați blocul de alimentare dacă acesta este deteriorat.
- Vă rugăm să nu atingeți adaptorul de alimentare cu mâinile umede.
- Pentru a evita riscul potențial de electrocutare sau deteriorare, nu dezasamblați și nu modificați aparatul TV box.
- Păstrați aparatul TV box departe de sursele de căldură pentru a evita deteriorarea acestuia. Dispozitivul se va păstra într-o încăpere uscată și bine ventilată departe de praful care ar putea provoca incendiu sau electrocutare.
- Vă rugăm să opriți imediat și să deconectați adaptorul de alimentare al dispozitivului dacă acesta începe să emită fum sau orice miros neplăcut.
- Vă rugăm să deconectați adaptorul de alimentare al dispozitivului atunci când acesta nu este utilizat mult timp.

Conținutul setului

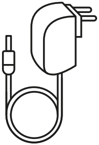
Vă rugăm să deschideți ambalajul și să verificați conținutul setului:



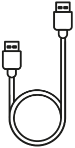
TV Box x1



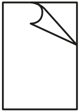
Telecomandă x1



Adaptor de alimentare x1



Cablu HDMI x1



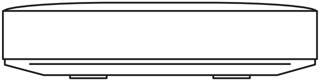
Manualul utilizatorului x1

Player de difuzare B-Stream Box

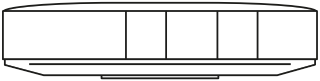
Powered by androidtv

Aspectul și localizarea conectorilor

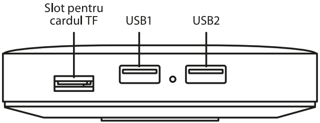
Panoul din față



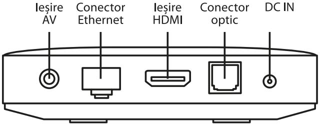
Panoul lateral stâng



Panoul lateral drept



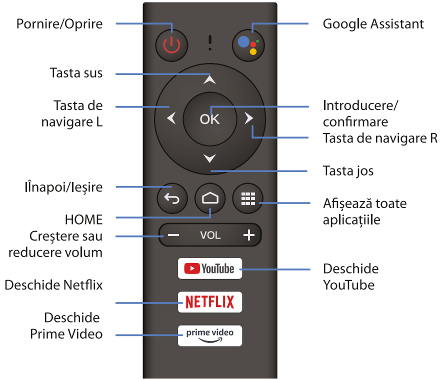
Panoul din spate



Player de difuzare B-Stream Box

Powered by androidtv

Telecomanda



Instrucțiuni

- **Indicatorul luminos:** Apăsați orice tastă, și indicatorul va începe să clipească.

  [Notă] Indicatorul va clipi rapid în cazul în care bateriile electrice ale telecomenzii se descarcă. Înlocuiți bateriile electrice.
- **Împerecherea cu un dispozitiv Bluetooth:** Țineți apăsate tastele «OK» și «Volume-» pe telecomandă timp de 10 secunde;
- **Google Assistant:** Apăsați butonul Google Assistant de pe telecomandă pentru a vorbi cu Google

  [Notă] Funcțiile telecomenzii pot să difere pentru programe diferite, pentru funcționarea adecvată a acesteia este posibil să aveți nevoie de un mouse sau tastatură externă.

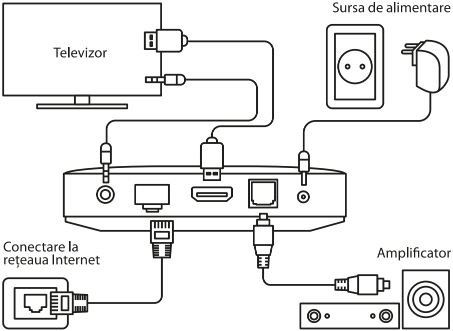
Player de difuzare B-Stream Box

Powered by androidtv

Conectarea sistemului

Vă rugăm să consultați imaginile de mai jos și instrucțiunile referitoare la conectarea televizorului, sursei de alimentare, rețelei Internet, precum și altor dispozitive.

Notă: Înainte de conectare, vă rugăm să opriți toate dispozitivele care urmează a fi conectate (de exemplu, acest dispozitiv și televizorul)



Etapa 1: Conectare la televizor
Conectați cablul HDMI/AV la portul HDMI/AV al aparatului TV box și televizorului.
Etapa 2: Conectare la rețeaua Internet
Utilizați cablul Ethernet pentru conectarea portului LAN al aparatului TV box și portului Ethernet al routerului rețelei de domiciliu în bandă largă.
Etapa 3: Conectare la sursa de alimentare
Conectați adaptorul de alimentare la aparatul TV box. După pornirea alimentării aparatul TV box poate să se lanseze în mod automat.
Notă: Înainte de pornire, vă rugăm să comutați semnalul de intrare al televizorului pe sursa corectă.
Sfaturi: aparatul TV box are funcția Wi-Fi; accesați Setări (Settings) → Rețea (Network) setările Wi-Fi.

Player de difuzare
B-Stream Box

Powered by
androidtv

Caratteristiche tecniche

CPU	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
Android OS	Android™ 9 Pie
Ieșire Video/Audio	HDMI
Formatele fișierelor video suportate	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps, MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10
Formatele fișierelor audio suportate	MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 etc.
Formatele imaginilor suportate	JPG, BMP, PNG și alte formate foto
Rețea	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Temperatura de funcționare	0°~40°C
Alimentare	Intrare: AC100-240V 50/60Hz / Ieșire: DC 5.0V/2.0A
Consumul de energie	<10W

Soluționarea problemelor

Problemă	**Cauza posibila**	**Soluție**
După conectare la sursa de alimentare lipsește imaginea	Nu este conectat cablul de alimentare cu energie electrică sau lipsește tensiunea în priză.	Conectați fișa de curent și asigurați-vă că tensiunea în priză este normală.
Televizor cu imagine fără audio	Aparatul TV Stick în regim de funcționare cu sunetul dezactivat (MUTE) Volumul este prea mic	Apăsați butonul de activare a sunetului (MUTE) pentru a restabili volumul. Creșteți volumul
Eroare de conectare la rețea	Wi-Fi este oprit sau semnalul este prea slab	Vă rugăm să reporniți Wi-Fi sau să modificați poziția routerului
Eroare de controler	Telecomanda nu este conectată în mod corect la aparatul TV Stick Telecomanda are bateriile electrice descarcate Telecomanda este deteriorată	Vă rugăm să conectați, efectuând împerecherea încă o dată Vă rugăm să înlocuiți bateriile electrice Vă rugăm să o trimiteți la centrul de service local pentru diagnostic

Eliminarea

Următoarele informații sunt doar pentru statele membre ale UE:

Eliminarea produselor

Simbolul coșului de gunoi pe roți barat indică necesitatea de a colecta și elimina aceste produse separat de deșeurile menajere. Bateriile și acumulatorii integrați pot fi eliminați împreună cu produsul. Acestea vor fi separate la centrele de reciclare. Bara neagră indică faptul că produsul a fost introdus pe piață după 13 august 2005.

Participând la colectarea separată a produselor și a bateriilor, veți contribui la asigurarea unei eliminări corespunzătoare a produselor și bateriilor și, astfel, la prevenirea eventualelor consecințe negative pentru mediul înconjurător și sănătatea umană. Pentru informații mai detaliate despre programele de colectare și reciclare disponibile în țara Dvs. vă rugăm să contactați autoritățile locale în domeniul reciclării sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.

Eliminarea bateriilor și/sau acumulatorilor

Simbolul coșului de gunoi pe roți barat indică necesitatea de a colecta și elimina bateriile și/sau acumulatorii separat de deșeurile menajere.

Dacă bateria sau acumulatorul conține mai mult decât valorile specificate de plumb (Pb), mercur (Hg), și/sau cadmiu (Cd) definite în Directiva europeană privind bateriile, simbolurile chimice pentru plumb (Pb), mercur (Hg) și/sau cadmiu (Cd) vor apărea sub simbolul coșului de gunoi pe roți barat.

Participând la colectarea separată a bateriilor, veți contribui la asigurarea unei eliminări corespunzătoare a produselor și bateriilor și, astfel, la prevenirea eventualelor consecințe negative pentru mediul înconjurător și sănătatea umană. Pentru informații mai detaliate despre programele de colectare și reciclare disponibile în țara Dvs. vă rugăm să contactați autoritățile locale în domeniul reciclării sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.

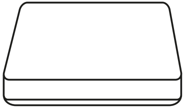
Regulamentul Uniunii Europene (UE) privind substanțele chimice, REACH (Înregistrarea, evaluarea, autorizarea și restricționarea substanțelor chimice), a intrat în vigoare de la 1 iunie 2007, cu termene limită intermediare până în 2018. Blaupunkt va îndeplini toate cerințele REACH și își asumă angajamentul de a furniza clienților săi informații cu privire la prezența în produsele noastre a substanțelor incluse pe lista substanțelor candidate în conformitate cu regulamentul REACH. Vă rugăm să consultați următorul site web www.blaupunkt-ott-eu.com pentru informații privind prezența în produsele noastre a substanțelor incluse pe lista substanțelor candidate în conformitate cu regulamentul REACH cu o concentrație de peste 0.1 % din greutate.

Responsabil pentru marca CE este Union Distribution s.r.o., Dělnická 213/12, 170 00 Praha 7-Holešovice, Republica Cehă. Acest produs conține marcajul CE în conformitate cu Directivele Europene corespunzătoare, în special în conformitate cu Directiva RoHS 2011/65/UE. În plus, produsul este conform cu Directiva privind Proiectarea Ecologică 2005/32/CE (EuP) și 2009/125/CE (ErP) și măsurile de implementare aferente.

Acest echipament corespunde cerințelor Regulamentului tehnic privind restricțiile de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice. Manualul de utilizare în versiunea detaliată poate fi descărcat de pe pagina web https://www.blaupunkt-ott-eu.com/

BLAUPUNKT

RU Краткое руководство
SK Stručný sprievodca
UA Короткий посібник



Медиаплеер "B-Stream Box"
Streamovací prehrávač "B-Stream Box"
Медіаплеєр "B-Stream Box"

Powered by
androidtv

Enjoy it.

Please read the user manual before operating the TV box

Union Distribution s.r.o. Dělnická 213/12, 170 00
Praha 7-Holešovice, Czech Republic
Google Assistant is not available in certain languages and countries.

RU

Медиаплеер B-Stream Box

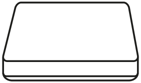
Powered by androidtv

Правила техники безопасности

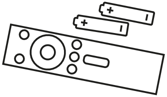
- Сохраняйте горизонтальное положение прибора. Не кладите ничего на верхнюю часть ТВ-бокса.
- Используйте адаптер питания, предоставленный производителем. Не используйте адаптер питания, если он поврежден.
- Не прикасайтесь к адаптеру питания мокрыми руками.
- Во избежание любого потенциального риска поражения электрическим током или повреждения не разбирайте и не модифицируйте ТВ-бокс.
- Держите ТВ-бокс вдали от источников тепла, чтобы не повредить его. Устройство следует хранить в сухом и хорошо вентилируемом месте, вдали от пыли, которая может вызвать пожар или поражение электрическим током.
- Немедленно выключите и отсоедините адаптер питания устройства, если он начинает выделять дым или неприятный запах.
- Отключайте адаптер питания устройства, если он не используется в течение длительного времени.

Комплект поставки

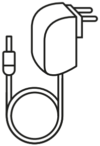
Откройте упаковку и проверьте следующие аксессуары:



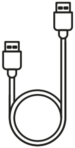
ТВ-бокс х1



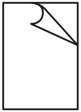
Пульт дистанционного управления х1



Адаптер питания х1



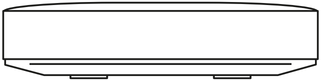
HDMI Кабель х1



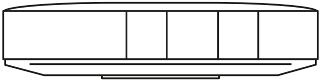
Руководство пользователя х1

Структура оборудования

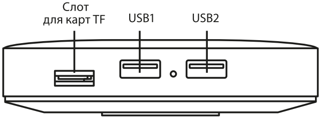
Передняя панель



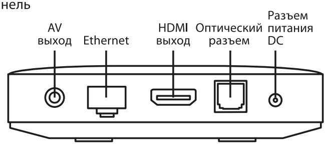
Левая боковая панель



Правая боковая панель



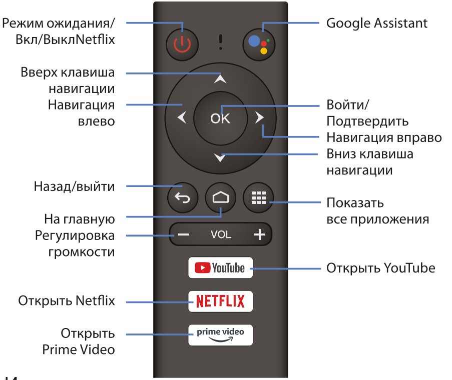
Задняя панель



Медиаплеер
B-Stream Box

Powered by androidtv

Пульт дистанционного управления



Инструкции

- **Световой индикатор:** нажмите любую кнопку, и индикатор начнет мигать. **[Примечание]** Индикатор будет быстро мигать, когда в пульте дистанционного управления низкий уровень заряда. Пожалуйста, замените батарейки.
- **Сопряжение по Bluetooth:** одновременно зажмите кнопки «OK» и «Уменьшение громкости» на пульте дистанционного управления в течение 10 секунд;
- **Google Assistant:** нажмите клавишу “Google Assistant”, чтобы начать озвучивать то, что вы хотите найти. **[Примечание]** Функции пульта дистанционного управления могут отличаться для разных приложений, для управления может потребоваться внешняя мышь или клавиатура.

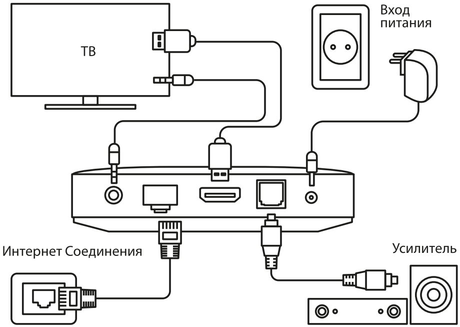
Медиаплеер
B-Stream Box

Powered by androidtv

Подключение системы

Следуйте нижеприведенным изображениям и инструкциям для подключения телевизора, источника питания, сети и других устройств.

[Примечание: перед подключением выключите все подключаемое оборудование (например, этот аппарат и питание телевизора).]



Шаг 1: Подключение к телевизору
Подключите кабель HDMI /AV к порту HDMI /AV ТВ-приставки и телевизора.
Шаг 2: подключение к сети
Используйте кабель Ethernet для соединения порта LAN ТВ-приставки и порта Ethernet или маршрутизатора домашней широкополосной сети.
Шаг 3: Подключение к источнику питания
Подключите адаптер питания к ТВ-приставке. После включения он может запуститься автоматически.
Примечание. Перед включением переключите вход сигнала телевизора на правильный источник.
Советы: ТВ-бокс поддерживает Wi-Fi; войдите в Настройки → Сеть для управления Wi-Fi

Медиаплеер
B-Stream Box

Powered by androidtv

Technical Specifications

CPU	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
Android OS	Android™ 9 Pie
Видео / аудиовыход	HDMI
Формат видео	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps, MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10
Аудио форматы	MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 etc.
Формат фотографий	JPG, BMP, PNG и другие форматы фотографий
Сеть	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Рабочая температура	0°~40°C
Электропитание	Вход: 100-240 В ~ 50/60 Гц Выход: 5.0 В постоянный ток 2.0 А
Потребляемая мощность	<10 Вт

Выявление неисправностей

Проблема	Возможная причина	Решение
Не отображается дисплей после включения	Шнур питания не подключен или розетка не работает	Подключите вилку питания и убедитесь, что напряжение в розетке в норме
Изображение работает, но без звука	ТВ-бокс в беззвучном режиме Слишком низкая громкость	Нажмите кнопку отключения звука, чтобы восстановить громкость Увеличьте громкость
Не удается подключиться к сети	Wi-Fi закрыт или сигнал слишком слабый	Перезапустите Wi-Fi или отрегулируйте положение маршрутизатора
Неисправность пульта дистанционного управления	Пульт дистанционного управления неправильно подключен к ТВ-приставке В пульте дистанционного управления разряжена батарея. Пульт дистанционного управления сломан.	Выполните повторное сопряжение. Замените батареи. Отправьте его в местный сервисный центр для проверки.

Утилизация

Утилизация продуктов

Символ перечеркнутого мусорного бака на колесах означает, что продукция нужно собирать и утилизировать отдельно от бытовых отходов. Встроенные батареи и аккумуляторы можно утилизировать вместе с изделием. Они будут отделены в центрах переделки. Черная полоска указывает на то, что продукт был размещен на рынке после 13 августа 2005 года.

Утилизация батарей и аккумуляторов

Символ перечеркнутого мусорного бака на колесах означает, что батареи и / или аккумуляторы нужно собирать и утилизировать отдельно от бытовых отходов.

Если батареи или аккумулятора содержат большие показатели значений свинца (Pb), ртути (Hg) и / или кадмия (Cd), определенных в Европейской директиве о батареи, обозначения химических элементов для свинца (Pb), ртути (Hg) и / или кадмия (Cd) появятся под символом перечеркнутого мусорного бака на колесах.

EU

Hg Cd Pb

Участвуя в раздельном сборе продуктов и аккумуляторов, вы поможете обеспечить надлежащую утилизацию продуктов и батарей и тем самым поможете предотвратить потенциальные негативные последствия для окружающей среды и здоровья людей. Чтобы получить более подробную информацию о программах сбора и переделки, доступные в вашей стране, свяжитесь с местным управлением или магазином, где вы приобрели продукт.

Информация REACH Европейское регулирования химических веществ (ЕС), REACH (Регистрация, оценка, авторизация и ограничения химических веществ), вступило в силу 1 июня 2007, с поэтапным сроками внедрения до 2018 года. Blaupunkt отвечать всем требованиям REACH и обязуется предоставить нашим клиентам информацию о наличии в наших изделиях веществ, которые добавлены в список кандидатов в соответствии с регламентом REACH. Пожалуйста, обратитесь к сайту www.blaupunkt-ott-eu.com для получения информации о наличии в наших изделиях веществ, которые добавлены в список кандидатов согласно регламенту REACH, в концентрации более 0,1% от веса.

Этот продукт маркируется знаком CE в соответствии с директивами ЕС, в частности Директивы RoHS 2011/65 / EU. Кроме того, изделие соответствует Директиве по экодизайна 2005/32 / EC (EuP) и 2009/125 / EC (ErP) и соответствующим мерам по их внедрению.

Продукция имеет соответствующую сертификацию ЕАС.
Это оборудование соответствует требованиям Технического регламента по ограничению использования некоторых опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании.
Срок службы 5 лет. После завершения срока службы обратитесь в сервисный центр в случае необходимости для плучения информации об утилизации. Информация о центрах сервисного обслуживания, изготовителе, сертификатах и декларациях соответсвия указана в гарантийном талоне, другой сопроводительной документации (либо онлайн ресурсах поставщика или производителя https://www.blaupunkt-ott-eu.com/).
Подробную версию Руководства пользователя можно загрузить с вебстраницы https://www.blaupunkt-ott-eu.com/

SK

Streamovací prehrávač B-Stream Box

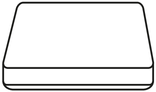
Powered by androidtv

Bezpečnostné pokyny

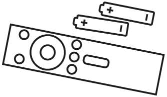
- Prosím, udržujte produkt vo vodorovnej polohe. Neklaďte nič na horný panel TV box.
- Použite prosím napájací adaptér dodávaný výrobcom. Nepoužívajte napájací zdroj, ak je poškodený.
- Nedotýkajte sa napájacieho adaptéra mokrými rukami.
- Aby ste predišli možnému úrazu elektrickým prúdom alebo zraneniu, nerozoberajte a neupravujte TV box.
- Udržujte TV box mimo zdroja tepla, aby nedošlo k poškodeniu. Zariadenie by malo byť skladované v suchom a dobre vetranom priestore mimo dosahu prachu, ktorý by mohol spôsobiť požiar alebo úraz elektrickým prúdom
- Ak si všimnete dymu alebo nepríjemného zápachu z napájacieho adaptéra, okamžite ho vypnite a odpojte
- Prosím odpojte napájací adaptér zariadenia, pokiaľ nie je používaný po dlhú dobu.

Obsah balenia

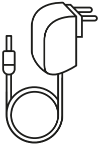
Rozbaľte krabicu a skontrolujte obsah balenia:



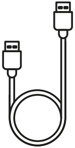
TV Box x1



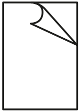
Diaľkový ovládač x1



Napájací adaptér x1



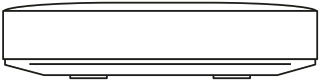
Kábel HDMI x1



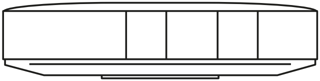
Užívateľská príručka x1

Vzhľad a umiestnenie konektorov

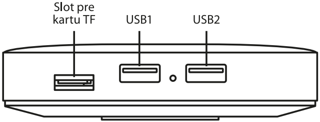
Predný panel



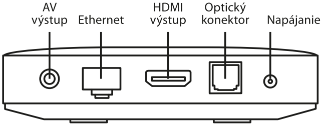
Ľavý bočný panel



Pravý bočný panel



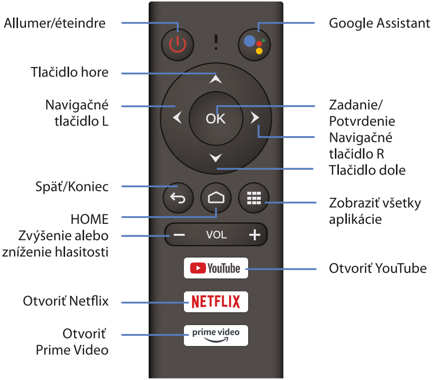
Zadný panel



Streamovací prehrávač B-Stream Box

Powered by androidtv

Télécommande



Mode d’emploi

- **Voyant lumineux:** appuyez sur n'importe quelle touche et le voyant clignotera

  [Remarque] Le voyant clignotera rapidement si les piles de la télécommande sont déchargées. Remplacez les piles.
- **Synchronisation via Bluetooth:** Pour synchroniser la télécommande, maintenez les touches «OK» et «Volume-» pendant 10 secondes;
- Google Assistant: Stlačením tlačidla Google Assistant na diaľkovom ovládači môžete hovoriť s Google.

  [Remarque] Les fonctions de la télécommande peuvent être différentes pour différents programmes, pour son fonctionnement, vous pouvez avoir besoin d'une souris ou d'un clavier externe.

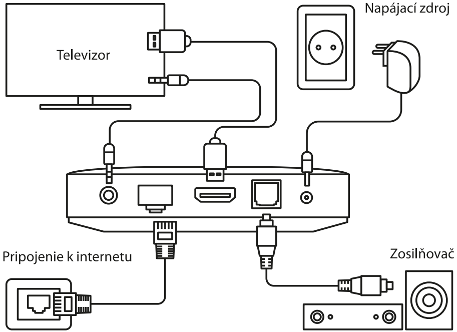
Streamovací prehrávač B-Stream Box

Powered by androidtv

Pripojenie systému

Prezrite si, prosím, nižšie uvedené obrázky a pokyny pre pripojenie televízora, napájania, siete a ďalších zariadení.

[Poznámka: Pred pripojením vypnite všetky pripojené zariadenia (napríklad toto zariadenie a televízor)]



Krok 1: Pripojenie k televízoru

Pripojte kábel HDMI/AV k portu HDMI/AV TV a televízoru.

Krok 2: Pripojenie k sieti

Pomocou kábla Ethernet prepojte port LAN TV box a port Ethernet routeru domácej širokopásmovej siete.

Krok 3: Pripojenie k napájacej sieti

Pripojte napájací adaptér k TV boxu. Po zapnutí napájania sa TV box môže automaticky spustiť.

Poznámka: Pred zapnutím prepnite vstupný signál televízora na správny zdroj.

Tipy: TV box podporuje WiFi; prejdite do Nastavenia (Settings) → Sieť (Network) nastavenia WiFI.

Streamovací prehrávač B-Stream Box

Powered by androidtv

Špecifikácie

CPU	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
Android OS	Android™ 9 Pie
Výstup Video/Audio	HDMI
Podporované formáty video súborov	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps, MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10
Podporované formáty zvukových súborov	MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 atd.
Podporované formáty obrázkov	JPG, BMP, PNG a ďalšie formáty fotografií
Sieť	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Prevádzková teplota	0°~40°C
Napájanie	Vstupné: AC100-240V 50/60Hz / Výstupné: DC 5.0V/2.0A
Spotreba energie	<10 W

Riešenie problémov

Problém	**Možná príčina**	**Riešenie**
Po zapnutí napájania chýba obraz	Nie je pripojený napájací kábel alebo v zásuvke nie je napätie.	Pripojte zástrčku a uistite sa, že je napätie zásuvky normálne.
Televízor s obrazom bez zvuku	Na TV Stick je nastavený režim vypnutia zvuku (MUTE) Hlasitosť je príliš nízka	Stlačením tlačidla Vypnutie zvuku (MUTE) obnovíte hlasitosť. Zvýšte hlasitosť
Chyba pripojenia k sieti	WiFi je vypnutá alebo signál je príliš slabý	Reštartujte WiFi alebo zmeňte polohu routeru
Chyba ovládača	Diaľkový ovládač nie je správne pripojený k TV Stick Diaľkový ovládač má nízke nabitie batérie Diaľkový ovládač je poškodený	Pripojte ich prosím znova Vymeňte prosím batérie Zašlite ho prosím na kontrolu do miestneho servisného strediska

Likvidácia

Nasledujúce informácie sú určené len pre členské štáty EÚ:

Likvidácia výrobkov

Symbol prečiarknutého odpadkového koša s kolieskami znamená, že výrobky musia byť zhromažďované a likvidované oddelene od komunálneho odpadu. Integrované batérie a akumulátory môžu byť zlikvidované s výrobkom. Budú oddelené v recyklačných strediskách. Čierny pruh označuje, že bol výrobok uvedený na trh po 13. auguste 2005. Účasťou na oddelenom zbere výrobkov a batérií pomáhate zaistiť správnu likvidáciu výrobkov a batérií, a tým pomáhate predchádzať potenciálnym negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie. Pre viac informácií o zberných a recyklačných programoch vo vašej krajine sa prosím obráťte na miestny mestský úrad alebo na obchod, kde ste výrobok zakúpili.

Likvidácia batérií a/alebo akumulátorov

Symbol prečiarknutého odpadkového koša s kolieskami znamená, že batérie a/alebo akumulátory musia byť zhromažďované a likvidované oddelene od komunálneho odpadu.
Ak batéria alebo akumulátor obsahuje vyššie ako stanovené hodnoty olova (Pb), ortuti (Hg) a / alebo kadmia (Cd), ktoré sú definované v Európskej smernici o batériách, pod symbolom prečiarknutého odpadkového koša s kolieskami budú uvedené chemické symboly pre olovo (Pb) , ortuť (Hg) a / alebo kadmium (Cd).
Účasťou na oddelenom zbere batérií pomáhate zaistiť správnu likvidáciu výrobkov a batérií, a tým pomáhate predchádzať potenciálnym negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie. Pre viac informácií o zberných a recyklačných programoch vo vašej krajine sa prosím obráťte na miestny mestský úrad alebo na obchod, kde ste výrobok zakúpili.

Informácie REACH Európske nariadenie o chemických látkach (EÚ), REACH (registrácia, hodnotenie, autorizácia a obmedzenie chemických látok) nadobudlo účinnosť 1. júna 2007 s postupným zavádzaním do roku 2018. Spoločnosť Blaupunkt splní všetky požiadavky nariadenia REACH a zaväzuje sa našim zákazníkom poskytovať informácie o prítomnosti látok v našich výrobkoch, ktoré sú zaradené na zoznam kandidátov podľa nariadenia REACH. Na nasledujúcich webových stránkach www.blaupunkt-ott-eu.com nájdete informácie o prítomnosti v našich výrobkoch látok, ktoré sú pridané na zoznam kandidátov podľa nariadenia REACH v koncentrácii vyššej ako 0,1% hmotnosti.
Prehlásenie o zhode s normami EÚ. Tento výrobok má označenie CE v súlade so smernicami EÚ. Za označenie CE zodpovedá Union Distribution s.r.o., Dělnická 213/12, 170 00 Praha 7 – Holešovice, Česká republika. Tento výrobok má označenie CE v súlade s príslušnými smernicami EÚ, najmä so smernicou RoHS 2011/65/EÚ. Výrobok navyše vyhovuje smernicu o ekodizajne 2005/32/ES (EuP) a 2009/125/ES (ErP) a súvisiacim vykonávacím opatreniam.

Toto zariadenie spĺňa požiadavky technického predpisu o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach. Plnú verziu používateľskej príručky možno stiahnuť z webu https://www.blaupunkt-ott-eu.com/

UA

Медіаплеєр B-Stream Box

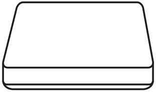
Powered by androidtv

Інструкції з техніки безпеки

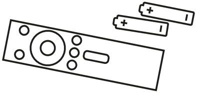
- Зберігайте горизонтальне положення виробу. Не кладіть нічого на верхню панель ТВ-боксу.
- Використовуйте адаптер живлення, що постачається виробником. Не використовуйте адаптер живлення, якщо він пошкоджений.
- Не торкайтесь адаптера живлення мокрими руками.
- Щоб уникнути потенційного ризику ураження електричним струмом або пошкодження, не розбирайте та не модифікуйте ТВ-бокс.
- Тримайте ТВ-бокс подалі від джерел тепла, щоб уникнути пошкодження. Пристрій слід зберігати в сухому та добре провітрюваному приміщенні подалі від пилу, який може спричинити пожежу або ураження електричним струмом.
- Негайно вимкніть і відключіть адаптер живлення пристрою, якщо він почне виділяти дим або будь-який неприємний запах.
- Від'єднайте адаптер живлення пристрою, якщо він не використовується протягом тривалого періоду часу.

Список аксесуарів

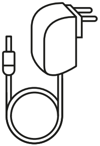
Відкрийте пакування та перевірте наявність наступних аксесуарів:



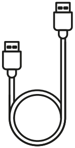
ТВ-бокс x1



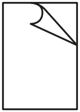
Пульт дистанційного керування x1



Адаптер живлення x1



Кабель HDMI x1



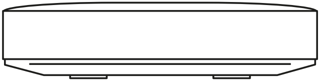
Посібник користувача x1

Медіаплеєр B-Stream Box

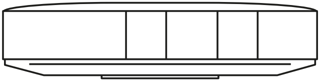
Powered by androidtv

Структура обладнання

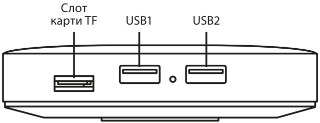
Передня панель



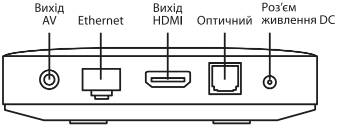
Ліва бокова панель



Права бокова панель



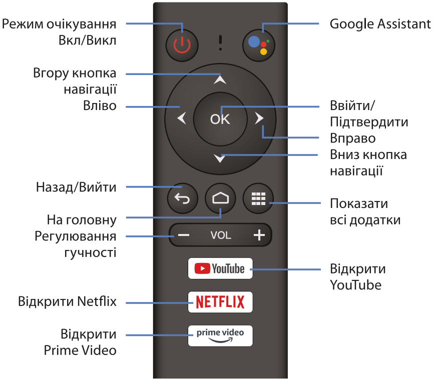
Задня панель



Медіаплеєр
B-Stream Box

Powered by
androidtv

Пульт дистанційного керування



Інструкції

- **Світловий індикатор:** Натисніть будь-яку кнопку, і індикатор почне блимати.

  [Примітка] Індикатор швидко блиматиме, коли батареї пульта розряджаються. Замініть батареї.
- **Підключення по Bluetooth:** одночасно затисніть кнопки «ОК» и «Зменшення гучності» на пульті дистанційного керування протягом 10 секунд;
- **Google Assistant:** Натисніть кнопку Google Assistant на пульті дистанційного керування, щоб поговорити з Google.

  [Примітка] Функції пульта дистанційного керування можуть бути різними для різних програм, можливо, вам доведеться використовувати зовнішню мишу або клавіатуру для його роботи.

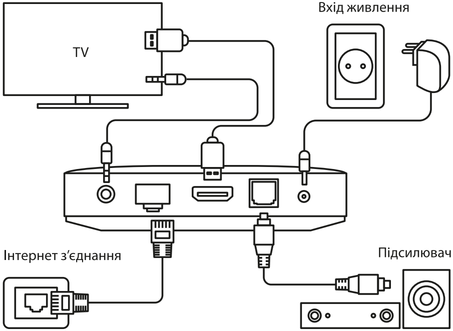
Медіаплеєр
B-Stream Box

Powered by
androidtv

Підключення до системи

Дотримуйтесь вказівок інструкції та зображень для підключення телевізора, живлення, мережі та інших пристроїв.

Примітка: Перед підключенням, будь ласка, вимкніть все обладнання, що підключається (наприклад, цей пристрій та телевізор)



Крок 1: Підключення до телевізора
Підключіть кабель HDMI / AV до порту HDMI / AV ТВ-боксу та телевізора.
Крок 2: Підключення до мережі
Використовуйте кабель Ethernet для підключення порту LAN ТВ-боксу та порту Ethernet або маршрутизатора домашньої широкосмугової мережі.
Крок 3: Підключення до електромережі
Підключіть адаптер живлення до ТВ-боксу. Після ввімкнення живлення він може запускатися автоматично.
Примітка: Перед увімкненням, будь ласка, переключіть вхідний сигнал телевізора на правильне джерело.
Поради: Телевізор підтримує Wi-Fi; увійдіть у Налаштування →Мережа для роботи Wi-Fi.

Медіаплеєр
B-Stream Box

Powered by androidtv

Технічні характеристики

CPU	ARM Quad 64-bit Cortex-A53
Android OS	Android™ 9 Pie
Відео / аудіо вихід	HDMI
Формат відео	H.265 10-bit 4K*2K@60fps, VP9 4K*2K @60fps, AVS2-P2 up to 4K*2K@60FPS, H.264 AVC 4K*2K@30fps
Аудіоформат	MPEG1/2/4 ASP, WMV/VC-1,AVS+, RealVideo8/9/10 MP3, AAC, WMA, RM, FLAC, OGG, M4A, MP4, AAC, APE, FLAC, MP1/2 etc.
Формат фотографій	JPG, BMP, PNG és más képformátumok
Мережа	Wi-Fi 2.4G/5.0G Hz 802.11a/b/g/n/ac
Робоча температура	0°~40°C
Живлення:	Вхідна: 100-240 В ~ 50/60 Гц Вихідна: 5.0 В постійного струму 2.0 А
Потужність споживання	<10 W

Виявлення несправностей

Проблема	Можлива причина	Рішення
Немає зображення після ввімкнення	Шнур живлення не підключений або розетка не працює.	Підключіть штепсельну вилку та переконайтеся, що напруга розетки є нормальною.
Телевізор із зображенням, але без звуку	Прилад в беззвучному режимі Гучність занизька	Натисніть кнопку вимкнення звуку, щоб відновити гучність Збільште гучність
Не вдалося підключити мережу	Wi-Fi закрито або сигнал занадто слабкий	Перезапустіть Wi-Fi або відрегулюйте положення маршрутизатора
Несправність пульту дистанційного керування	Пульт дистанційного керування неправильно з'єднаний з ТВ-боксом Пульт дистанційного керування має низький заряд акумулятора. Пульт дистанційного керування зламаний	Повторно встановіть з'єднання Замініть батареї Надішліть його до місцевого сервісного центру для перевірки.

Утилізація

Наступна інформація призначена лише для країн-членів ЄС:

Утилізація продуктів

Символ перекресленого контейнера для сміття на колесах означає, що продукцію потрібно збирати та утилізувати окремо від побутових відходів. Вбудовані батареї та акумулятори можна утилізувати разом із виробом. Вони будуть відокремлені в центрах переробки. Чорна смужка вказує на те, що продукт був розміщений на ринку після 13 серпня 2005 року.

Утилізація батарей та/або акумуляторів

Символ перекресленого контейнера для сміття на колесах означає, що батареї та/або акумулятори потрібно збирати та утилізувати окремо від побутових відходів.

EU

Hg Cd Pb

Якщо батареї або акумулятор містять більші показники значень свинцю (Pb), ртуті (Hg) та/або кадмію (Cd), визначених у Європейській директиві про батареї, позначення хімічних елементів для свинцю (Pb), ртуті (Hg) та/або кадмію (Cd) з'являться під символом перекресленого контейнера для сміття на колесах.

Беручи участь у роздільному збиранні акумуляторів, ви допоможете забезпечити належну утилізацію продуктів та батарей і тим самим допоможете запобігти потенційним негативним наслідкам для навколишнього середовища та здоров'я людей. Щоб отримати більш детальну інформацію про програми збору та переробки, доступні у вашій країні, зв'яжіться з місцевим міським управлінням або магазином, де ви придбали продукт.

Інформація REACH Європейське регулювання хімічних речовин (ЄС), REACH (Реєстрація, оцінка, авторизація та обмеження хімічних речовин), набрало чинності 1 червня 2007 року, з поетапними термінами впровадження до 2018 року. Blaupunkt відповідатиме всім вимогам REACH і зобов'язується надати нашим клієнтам інформацію про наявність у наших виробах речовин, які додані до списку кандидатів відповідно до регламенту REACH. Будь ласка, зверніться до вебсайту www.blaupunkt-ott-eu.com для отримання інформації про наявність у наших виробах речовин, які додані до списку кандидатів згідно з регламентом REACH, у концентрації понад 0,1% від ваги.

Заява про відповідність стандартам ЄС Цей виріб має знак CE відповідно до директив ЄС. За маркування CE відповідає Union Distribution sro, Dělnická 213/12, 17000 Praha 7-Holešovice, Чеська Республіка. Цей продукт маркується знаком CE відповідно до директив ЄС, зокрема Директиви RoHS 2011/65/EU. Крім того, виріб відповідає Директиві з екодизайну 2005/32 / EC (EuP) та 2009/125 / EC (ErP) та відповідним заходам щодо їх впровадження.

Це обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту щодо обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні.

Термін служби 5 років. Інформацію щодо утилізації можна отримати в місцевих муніципальних органах або на сайті https://www.blaupunkt-ott-eu.com/

Інформацію щодо центрів сервісного обслуговування, декларацій відповідності національному законодавству з техічного регулювання можна отримати з вебсторінки https://www.blaupunkt-ott-eu.com/. Докладну версію Посібника користувача можна завантажити з вебсторінки https://www.blaupunkt-ott-eu.com/